

# Rapport financier 2015 consolidé

Exercice terminé le 31 décembre

Nom : Saint-Ferréol-les-Neiges

Code géographique : 21010

Type d'organisme municipal : Municipalité locale

**Affaires municipales  
et Occupation  
du territoire**

Québec 

Attestation du trésorier ou du secrétaire-trésorier sur le rapport financier consolidé	S3
--	----

## **Section I - États financiers consolidés**

Table des matières	S4
États financiers consolidés audités	S5 - S25
Renseignements consolidés non audités	S26 - S28

## **Section II - Autres renseignements financiers**

Table des matières	S30
Taux global de taxation réel audité	S31 - S34
Autres renseignements non audités	S35 - S57

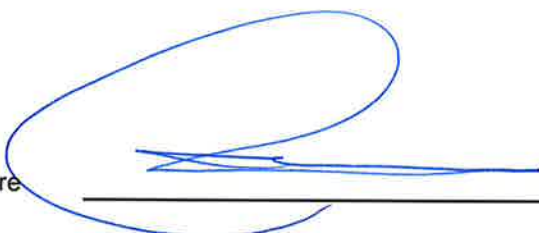
**ATTESTATION DU TRÉSORIER OU DU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER  
SUR LE RAPPORT FINANCIER CONSOLIDÉ**

\_\_\_\_\_  
Aux membres du conseil,

Je soussigné(e), Martin Leith, atteste la véracité du rapport financier consolidé

de Saint-Ferréol-les-Neiges pour l'exercice terminé le 31 décembre 2015.  
(Nom de l'organisme)

Signature



Date

2016-05-16

## TABLE DES MATIÈRES

	<u>PAGE</u>
<b>Section I</b>	
<b>États financiers consolidés audités</b>	
Rapport de l'auditeur indépendant	6
Rapport du vérificateur général	6.1
<b>Renseignements complémentaires consolidés</b>	
Informations sectorielles consolidées	
Résultats détaillés par organismes	7
Excédent (déficit) de fonctionnement à des fins fiscales par organismes	8
Excédent (déficit) d'investissement à des fins fiscales par organismes	9
Variation des actifs financiers nets (de la dette nette) par organismes	10
Situation financière par organismes	11
Flux de trésorerie par organismes	12
Charges par objets par organismes	13
État consolidé des résultats	14
État consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette)	15
État consolidé des gains et pertes de réévaluation	15
État consolidé de la situation financière	16
État consolidé des flux de trésorerie	17
Notes complémentaires aux états financiers consolidés	18
<b>Autres renseignements complémentaires consolidés</b>	
Excédent (déficit) accumulé	19
Avantages sociaux futurs	20
Endettement total net à long terme	21
<b>Renseignements consolidés non audités</b>	
Analyse des revenus consolidés	23
Analyse des charges consolidées	24
<b>Section II</b>	
Autres renseignements financiers - Table des matières	26

## **Section I - États financiers consolidés**

**RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT**

Aux membres du conseil,

Nous avons effectué l'audit des états financiers consolidés ci-joints de la municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges et des organismes qui sont sous son contrôle, qui comprennent l'état consolidé de la situation financière au 31 décembre 2015, l'état consolidé des résultats, l'état consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette), l'état consolidé des flux de trésorerie et l'état consolidé des gains et pertes de réévaluation pour l'exercice terminé à cette date, ainsi qu'un résumé des principales méthodes comptables et d'autres informations explicatives.

**Responsabilité de la direction pour les états financiers**

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers consolidés conformément aux normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers consolidés exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

**Responsabilité de l'auditeur**

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur les états financiers consolidés, sur la base de notre audit. Nous avons effectué notre audit selon les normes d'audit généralement reconnues du Canada. Ces normes requièrent que nous nous conformions aux règles de déontologie et que nous planifiions et réalisions l'audit de façon à obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers consolidés ne comportent pas d'anomalies significatives.

Un audit implique la mise en oeuvre de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant les montants et les informations fournis dans les états financiers consolidés. Le choix des procédures relève du jugement de l'auditeur, et notamment de son évaluation des risques que les états financiers consolidés comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, l'auditeur prend en considération le contrôle interne de l'entité portant sur la préparation et la présentation fidèle des états financiers consolidés afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité. Un audit comporte également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers consolidés.

Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

**Opinion**

À notre avis, les états financiers consolidés donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges et des organismes qui sont sous son contrôle au 31 décembre 2015, ainsi que des résultats de leurs activités, de la variation de leurs actifs financiers nets (de leur dette nette), de leurs flux de trésorerie et de leurs gains et pertes de réévaluation pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux normes comptables canadiennes pour le secteur public.

**Observations**

Sans pour autant modifier notre opinion, nous attirons l'attention sur le fait que la municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges inclut dans ses états financiers consolidés certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations, établies conformément au modèle

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

---

prescrit par le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire et présentées aux pages S8, S9, S15, S16, S23-1, S23-2, S11 et S25 portent sur l'établissement de l'excédent (déficit) de l'exercice et la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales ainsi que sur l'endettement total net à long terme.



Blais CPA inc.

Québec,  
Le 16 mai 2016

DATE 2016-05-16

(1) Permis d'auditeur A124932

Blais CPA inc.  
Société de comptables professionnels agréés  
2500, Jean-Perrin, bureau 201  
Québec, Qc, G2C 1X1  
S6

RAPPORT DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL

---

DATE \_\_\_\_\_



**INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES  
RÉSULTATS DÉTAILLÉS PAR ORGANISMES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		<b>Réalisations 2014</b>	<b>Budget 2015</b>		<b>Réalisations 2015</b>	
		<b>Administration municipale</b>	<b>Administration municipale</b>	<b>Administration municipale</b>	<b>Ventilation de l'amortissement</b>	<b>Organismes contrôlés</b>
						<b>Total consolidé <sup>1</sup></b>
<b>Revenus</b>						
<b>Fonctionnement</b>						
Taxes	1	4 923 407	5 145 030	5 260 029		5 260 029
Compensations tenant lieu de taxes	2	17 579	14 000	16 682		16 682
Quotes-parts	3					262 047
Transferts	4	96 490	110 300	266 468		266 468
Services rendus	5	102 988	122 150	90 293		59 099
Imposition de droits	6	272 329	192 000	364 534		364 534
Amendes et pénalités	7	13 587	17 000	36 999		36 999
Intérêts	8	84 952	25 500	51 178		45
Autres revenus	9	42 021		112 351		2 256
	10	5 553 353	5 625 980	6 198 534		323 447
<b>Investissement</b>						
Taxes	11					
Quotes-parts	12					
Transferts	13	55 322		(34 788)		(34 788)
Autres revenus						
Contributions des promoteurs	14					
Autres	15					
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales	16					
	17	55 322		(34 788)		(34 788)
	18	5 608 675	5 625 980	6 163 746		323 447
<b>Charges</b>						
Administration générale	19	797 152	831 330	862 468	162 400	24 905
Sécurité publique	20	752 429	766 720	723 238	41 967	
Transport	21	1 288 305	1 297 350	1 142 941	375 339	
Hygiène du milieu	22	955 173	961 260	958 153	423 523	201 371
Santé et bien-être	23	5 007	5 000	5 000		
Aménagement, urbanisme et développement	24	374 467	399 030	404 120	68 329	
Loisirs et culture	25	468 579	492 700	456 006		144 876
Réseau d'électricité	26					
Frais de financement	27	333 182	252 090	251 592		20 433
Amortissement des immobilisations	28	1 034 687	1 106 490	1 071 558	(1 071 558)	
	29	6 008 981	6 111 970	5 875 076		391 585
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	30	(400 306)	(485 990)	288 670		(68 138)
						220 532

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

**INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		Réalisations 2014	Budget 2015	Réalisations 2015	
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale Organismes contrôlés	Total consolidé <sup>1</sup>
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	1	(400 306)	(485 990)	288 670 (68 138)	220 532
<b>Moins: revenus d'investissement</b>	2	( 55 322 )	( )	( 34 788 ) ( )	( 34 788 )
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales</b>	3	(455 628)	(485 990)	323 458 (68 138)	255 320
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>					
<i>Ajouter (déduire)</i>					
<b>Immobilisations</b>					
Amortissement	4	1 034 687	1 106 490	1 071 558 70 855	1 142 413
Produit de cession	5				
(Gain) perte sur cession	6				
Réduction de valeur / Reclassement	7				
	8	1 034 687	1 106 490	1 071 558 70 855	1 142 413
<b>Propriétés destinées à la revente</b>					
Coût des propriétés vendues	9				
Réduction de valeur / Reclassement	10				
	11				
<b>Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales</b>					
Remboursement ou produit de cession	12				
(Gain) perte sur remboursement ou sur cession	13				
Provision pour moins-value / Réduction de valeur	14				
	15				
<b>Financement</b>					
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16				
Remboursement de la dette à long terme	17	( 2 994 800 )	( 651 860 )	( 651 860 ) ( 242 627 )	( 894 487 )
	18	(2 994 800)	(651 860)	(651 860) (242 627)	(894 487)
<b>Affectations</b>					
Activités d'investissement	19	( )	( 37 000 )	( ) ( )	( )
Excédent (déficit) accumulé					
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	20		137 510		
Excédent de fonctionnement affecté	21				
Réserves financières et fonds réservés	22	(94 554)	(69 150)	(174 629)	(174 629)
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	23				
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	24				
	25	(94 554)	31 360	(174 629)	(174 629)
	26	(2 054 667)	485 990	245 069 (171 772)	73 297
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	27	(2 510 295)		568 527 (239 910)	328 617

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

**INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		Réalisations 2014	Budget 2015	Réalisations 2015	Total
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale Organismes contrôlés	consolidé <sup>1</sup>
<b>Revenus d'investissement</b>	1	55 322		(34 788)	(34 788)
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>					
<i>Ajouter (déduire)</i>					
<b>Immobilisations</b>					
<b>Acquisition</b>					
Administration générale	2	( 20 725 )	( 152 500 )	( 54 171 )	( 54 171 )
Sécurité publique	3	( )	( )	( )	( )
Transport	4	( 514 560 )	( 847 000 )	( 762 438 )	( 762 438 )
Hygiène du milieu	5	( 588 907 )	( 65 000 )	( 119 970 )	( 119 970 )
Santé et bien-être	6	( )	( )	( )	( )
Aménagement, urbanisme et développement	7	( 5 462 )	( 530 000 )	( )	( )
Loisirs et culture	8	( )	( )	( )	( )
Réseau d'électricité	9	( )	( )	( )	( )
	10	( 1 129 654 )	( 1 594 500 )	( 936 579 )	( 936 579 )
<b>Propriétés destinées à la revente</b>					
Acquisition	11	( )	( )	( )	( )
<b>Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales</b>					
Émission ou acquisition	12	( )	( )	( )	( )
<b>Financement</b>					
Financement à long terme des activités d'investissement	13	510 000		1 427 100	1 427 100
<b>Affectations</b>					
Activités de fonctionnement	14		37 000		
<b>Excédent accumulé</b>					
Excédent de fonctionnement non affecté	15				
Excédent de fonctionnement affecté	16				
Réserves financières et fonds réservés	17	(210 000)		300 221	300 221
	18	(210 000)	37 000	300 221	300 221
	19	(829 654)	(1 557 500)	790 742	790 742
<b>Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales</b>	20	(774 332)	(1 557 500)	755 954	755 954

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

**INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES**  
**VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE) PAR ORGANISMES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		Réalisations 2014 Administration municipale	Budget 2015 Administration municipale	Administration municipale	Réalisations 2015 Organismes contrôlés	Total consolidé <sup>1</sup>
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	1	(400 306)	(485 990)	288 670	(68 138)	220 532
Variation des immobilisations						
Acquisition	2	( 1 129 654 )	( 1 594 500 )	( 936 579 )	( )	( 936 579 )
Produit de cession	3					
Amortissement	4	1 034 687	1 106 490	1 071 558	70 855	1 142 413
(Gain) perte sur cession	5					
Réduction de valeur / Reclassement	6					
	7	(94 967)	(488 010)	134 979	70 855	205 834
Variation des propriétés destinées à la revente	8					
Variation des stocks de fournitures	9	(125)		(3 898)	6 048	2 150
Variation des autres actifs non financiers	10	3 310		(19 894)	(14 182)	(34 076)
	11	3 185		(23 792)	(8 134)	(31 926)
	12	(492 088)	(974 000)	399 857	(5 417)	394 440
<b>Gains (pertes) de réévaluation nets</b>	13					
<b>Variation des actifs financiers nets ou de la dette nette</b>	14	(492 088)	(974 000)	399 857	(5 417)	394 440
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice	15	(8 448 540)		(8 940 628)	(66 401)	(9 007 029)
Redressement aux exercices antérieurs (note 20) / Reclassement de propriétés destinées à la revente	16					
Actifs financiers nets redressés (dette nette redressée) au début de l'exercice	17	(8 448 540)		(8 940 628)	(66 401)	(9 007 029)
<b>Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice</b>	18	(8 940 628)		(8 540 771)	(71 818)	(8 612 589)

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

**INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES  
SITUATION FINANCIÈRE PAR ORGANISMES  
AU 31 DÉCEMBRE 2015**

		2014	2015	
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés
				Total consolidé <sup>1</sup>
<b>ACTIFS FINANCIERS</b>				
Encaisse	1	574 760	543 955	72 733
Placements temporaires	2		641 400	
Débiteurs (note 5)	3	877 432	761 984	497 426
Prêts (note 6)	4			
Placements de portefeuille (note 7)	5			4 625
Participations dans des entreprises municipales	6			
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	7			
Autres actifs financiers (note 9)	8			
	9	1 452 192	1 947 339	574 784
				2 522 123
<b>PASSIFS</b>				
Découvert bancaire	10			5 000
Emprunts temporaires (note 10)	11	1 080 000	350 000	
Créditeurs et charges à payer (note 11)	12	611 660	661 710	22 188
Revenus reportés (note 12)	13			
Dette à long terme (note 13)	14	8 701 160	9 476 400	619 414
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	15			
	16	10 392 820	10 488 110	646 602
				11 134 712
<b>ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE) (note 14)</b>	17	(8 940 628)	(8 540 771)	(71 818)
				(8 612 589)
<b>ACTIFS NON FINANCIERS</b>				
Immobilisations (note 15)	18	21 772 061	21 637 082	1 489 286
Propriétés destinées à la revente (note 16)	19			
Stocks de fournitures	20	126	4 023	1 608
Autres actifs non financiers (note 17)	21	18 630	38 527	19 893
	22	21 790 817	21 679 632	1 510 787
				23 190 419
<b>EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ</b>				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	23	244 358	812 885	(286 892)
Excédent de fonctionnement affecté	24			
Réserves financières et fonds réservés	25	739 261	613 669	643
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	26 (	) (	) (	) (
Financement des investissements en cours	27	(1 204 329)	(448 375)	(183 271)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	28	13 070 899	12 160 682	1 908 489
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	29			
	30	12 850 189	13 138 861	1 438 969
				14 577 830

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

**INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES**  
**FLUX DE TRÉSORERIE PAR ORGANISMES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		Réalisations 2014		Réalisations 2015	
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés	Total consolidé <sup>1</sup>
<b>Activités de fonctionnement</b>					
Excédent (déficit) de l'exercice	1	(400 306)	288 670	(68 138)	220 532
Éléments sans effet sur la trésorerie					
Amortissement	2	1 034 687	1 071 558	70 855	1 142 413
Autres	3				
	4				
	5	634 381	1 360 228	2 717	1 362 945
Variation nette des éléments hors caisse					
Débiteurs	6	62 598	115 448	215 200	330 648
Autres actifs financiers	7				
Créditeurs et charges à payer	8	75 986	50 050	3 199	53 249
Revenus reportés	9				
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10				
Propriétés destinées à la revente	11				
Stocks de fournitures	12	(126)	(3 897)	6 046	2 149
Autres actifs non financiers	13	3 309	(19 895)	(14 204)	(34 099)
	14	776 148	1 501 934	212 958	1 714 892
<b>Activités d'investissement en immobilisations</b>					
Acquisition	15 (	1 129 654 ) (	936 579 ) (	) (	936 579 )
Produit de cession	16				
	17	(1 129 654)	(936 579)		(936 579)
<b>Activités de placement</b>					
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales					
Émission ou acquisition	18 (	) (	) (	) (	)
Remboursement ou cession	19				
Autres placements de portefeuille					
Acquisition	20 (	) (	) (	) (	)
Cession	21				
Variation nette des placements temporaires	22				
	23				
<b>Activités de financement (note 23)</b>					
Émission de dettes à long terme	24	510 000	1 427 100		1 427 100
Remboursement de la dette à long terme	25 (	2 994 800 ) (	651 860 ) (	242 627 ) (	894 487 )
Variation nette des emprunts temporaires	26	430 000	(730 000)		(730 000)
Variation nette des frais reportés liés à la dette à long terme	27				
Autres	28				
	29				
	30	(2 054 800)	45 240	(242 627)	(197 387)
<b>Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie</b>	31	(2 408 306)	610 595	(29 669)	580 926
<b>Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice</b>	32	2 983 065	574 760	97 402	672 162
<b>Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 23)</b>	33	574 759	1 185 355	67 733	1 253 088

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

**INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES  
CHARGES PAR OBJETS PAR ORGANISMES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		<u>Réalisations 2014</u>	<u>Budget 2015</u>	<u>Réalisations 2015</u>		
		<u>Administration municipale</u>	<u>Administration municipale</u>	<u>Administration municipale</u>	<u>Organismes contrôlés</u>	<u>Total consolidé<sup>1</sup></u>
<b>Rémunération</b>	1	1 004 609	1 080 720	1 065 412	84 310	1 149 722
<b>Charges sociales</b>	2	221 471	242 490	235 807	17 708	253 515
<b>Biens et services</b>	3	2 140 656	2 154 930	1 977 354	192 941	2 170 295
<b>Frais de financement</b>						
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge						
De l'organisme municipal	4	321 407	245 890	246 931	1 850	248 781
D'autres organismes municipaux	5			2 881	18 166	21 047
Du gouvernement du Québec et ses entreprises	6					
D'autres tiers	7					
Autres frais de financement	8	11 775	6 200	1 780	417	2 197
<b>Contributions à des organismes</b>						
Organismes municipaux						
Quotes-parts	9	1 183 068	1 275 250	1 195 472		930 241
Autres	10				5 338	5 338
Autres organismes	11	91 308		77 881		38 380
<b>Amortissement des immobilisations</b>	12	1 034 687	1 106 490	1 071 558	70 855	1 142 413
<b>Autres</b>						
-	13					
-	14					
-	15					
	16	6 008 981	6 111 970	5 875 076	391 585	5 961 929

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

**ÉTAT CONSOLIDÉ DES RÉSULTATS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		Budget 2015	Réalisations	
			2015	2014
<b>Revenus</b>				
Taxes	1	5 145 030	5 260 029	4 923 407
Compensations tenant lieu de taxes	2	14 000	16 682	17 579
Quotes-parts	3		(28 576)	(2 875)
Transferts	4	110 300	231 680	151 812
Services rendus	5	122 150	135 283	239 309
Imposition de droits	6	192 000	364 534	272 329
Amendes et pénalités	7	17 000	36 999	13 587
Intérêts	8	25 500	51 223	84 979
Autres revenus	9		114 607	247 759
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales	10			
	11	5 625 980	6 182 461	5 947 886
<b>Charges</b>				
Administration générale	12	991 180	1 049 773	965 652
Sécurité publique	13	808 690	765 205	794 396
Transport	14	1 681 050	1 518 280	1 642 921
Hygiène du milieu	15	1 419 140	1 369 574	1 390 808
Santé et bien-être	16	5 000	5 000	5 007
Aménagement, urbanisme et développement	17	462 120	472 449	442 606
Loisirs et culture	18	492 700	509 623	791 761
Réseau d'électricité	19			
Frais de financement	20	252 090	272 025	361 095
	21	6 111 970	5 961 929	6 394 246
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	22	(485 990)	220 532	(446 360)
Excédent (déficit) accumulé au début de l'exercice	23		14 357 291	14 803 651
Redressement aux exercices antérieurs (note 20)	24		7	
Excédent (déficit) accumulé redressé au début de l'exercice	25		14 357 298	14 803 651
<b>Excédent (déficit) accumulé à la fin de l'exercice</b>	26		14 577 830	14 357 291

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

Pour l'excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales, se référer aux renseignements complémentaires à la page S8.



**ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE)  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		Budget 2015	Réalizations	
			2015	2014
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	1	(485 990)	220 532	(446 360)
Variation des immobilisations				
Acquisition	2 (	) (	936 579 ) (	1 131 921 )
Produit de cession	3			
Amortissement	4		1 142 413	1 106 276
(Gain) perte sur cession	5			
Réduction de valeur / Reclassement	6			
	7		205 834	(25 645)
Variation des propriétés destinées à la revente	8			
Variation des stocks de fournitures	9		2 150	3 086
Variation des autres actifs non financiers	10		(34 076)	4 832
	11		(31 926)	7 918
	12	(485 990)	394 440	(464 087)
<b>Gains (pertes) de réévaluation nets</b>	13			
<b>Variation des actifs financiers nets ou de la dette nette</b>	14	(485 990)	394 440	(464 087)
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice	15		(9 007 029)	(8 542 942)
Redressement aux exercices antérieurs (note 20) / Reclassement de propriétés destinées à la revente	16			
Actifs financiers nets redressés (dette nette redressée) au début de l'exercice	17		(9 007 029)	(8 542 942)
<b>Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice</b>	18		(8 612 589)	(9 007 029)

**ÉTAT CONSOLIDÉ DES GAINS ET PERTES DE RÉÉVALUATION  
AU 31 DÉCEMBRE 2015**

	2015	2014
Gains (pertes) de réévaluation cumulés au début de l'exercice	19	
Gains (pertes) non réalisés attribuables aux éléments suivants :		
Dérivés	20	
Placements de portefeuille	21	
Autres		
-	22	
-	23	
Montants reclassés dans l'état des résultats		
-	24	
<b>Gains (pertes) de réévaluation nets de l'exercice</b>	25	
Autre élément du résultat étendu présenté par les entreprises municipales	26	
<b>Gains (pertes) de réévaluation cumulés à la fin de l'exercice</b>	27	

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

**ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA SITUATION FINANCIÈRE**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2015**

		2015	2014
<b>ACTIFS FINANCIERS</b>			
Encaisse	1	616 688	672 162
Placements temporaires	2	641 400	
Débiteurs (note 5)	3	1 259 410	1 590 039
Prêts (note 6)	4		
Placements de portefeuille (note 7)	5	4 625	4 625
Participations dans des entreprises municipales	6		
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	7		
Autres actifs financiers (note 9)	8		
	9	2 522 123	2 266 826
<b>PASSIFS</b>			
Découvert bancaire	10	5 000	
Emprunts temporaires (note 10)	11	350 000	1 080 000
Créditeurs et charges à payer (note 11)	12	683 898	630 666
Revenus reportés (note 12)	13		
Dette à long terme (note 13)	14	10 095 814	9 563 189
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	15		
	16	11 134 712	11 273 855
<b>ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE) (note 14)</b>	17	(8 612 589)	(9 007 029)
<b>ACTIFS NON FINANCIERS</b>			
Immobilisations (note 15)	18	23 126 368	23 332 191
Propriétés destinées à la revente (note 16)	19		
Stocks de fournitures	20	5 631	7 778
Autres actifs non financiers (note 17)	21	58 420	24 351
	22	23 190 419	23 364 320
<b>EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ</b>	23	14 577 830	14 357 291
L'excédent (déficit) accumulé est constitué des éléments suivants :			
Excédent (déficit) accumulé lié aux activités	24	14 577 830	14 357 291
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	25		
	26	14 577 830	14 357 291
Obligations contractuelles (note 18)			
Éventualités (note 19)			

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

**ÉTAT CONSOLIDÉ DES FLUX DE TRÉSORERIE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>Activités de fonctionnement</b>			
Excédent (déficit) de l'exercice	1	220 532	(446 360)
Éléments sans effet sur la trésorerie			
Amortissement	2	1 142 413	1 106 276
Autres			
-	3		
-	4		
	5	1 362 945	659 916
Variation nette des éléments hors caisse			
Débiteurs	6	330 648	313 872
Autres actifs financiers	7		
Créditeurs et charges à payer	8	53 249	68 807
Revenus reportés	9		
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10		
Propriétés destinées à la revente	11		
Stocks de fournitures	12	2 149	3 086
Autres actifs non financiers	13	(34 099)	4 828
	14	1 714 892	1 050 509
<b>Activités d'investissement en immobilisations</b>			
Acquisition	15	( 936 579 )	( 1 131 921 )
Produit de cession	16		
	17	(936 579)	(1 131 921)
<b>Activités de placement</b>			
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement			
et participations dans des entreprises municipales			
Émission ou acquisition	18	( )	( )
Remboursement ou cession	19		
Autres placements de portefeuille			
Acquisition	20	( )	( )
Cession	21		(4 633)
Variation nette des placements temporaires	22		
	23		(4 633)
<b>Activités de financement (note 23)</b>			
Émission de dettes à long terme	24	1 427 100	514 633
Remboursement de la dette à long terme	25	( 894 487 )	( 3 254 107 )
Variation nette des emprunts temporaires	26	(730 000)	424 451
Variation nette des frais reportés liés à la dette			
à long terme	27		
Autres			
-	28		
-	29		
	30	(197 387)	(2 315 023)
<b>Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie</b>	31	580 926	(2 401 068)
<b>Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice</b>	32	672 162	3 073 230
<b>Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 23)</b>	33	1 253 088	672 162

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

## NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015

### 1. Statut de l'organisme municipal

La Municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges (la Municipalité) est une personne morale de droit public en vertu de Lettres patentes accordées en vertu de la Loi générale du 1er juillet 1855 (18 Victoria, chapitre 100), ayant son siège social au 33, rue de l'Église, St-Ferréol-les-Neiges, Province de Québec.

### 2. Principales méthodes comptables

Les états financiers [consolidés] sont dressés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public. L'utilisation de toute autre source de principes comptables généralement reconnus doit être cohérente avec ces normes.

Ils contiennent certaines informations financières établies à des fins fiscales conformément au Manuel de la présentation de l'information financière municipale publié par le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire. Celles-ci comprennent l'excédent (déficit) de l'exercice à des fins fiscales [par organismes] présenté aux pages S15 et S16 [S8 et S9], la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé [consolidé] à des fins fiscales présentée aux pages S23-1 et S23-2 [S11, S23-1 et S23-2] et l'endettement total net à long terme [consolidé] présenté à la page S25.

[Dans les informations sectorielles et les notes et renseignements complémentaires, l'expression « administration municipale » réfère à la municipalité excluant les organismes qu'elle contrôle.]

Les principales méthodes comptables sont les suivantes :

#### A) Périmètre comptable et partenariat

Les états financiers consolidés présentent les actifs, les passifs, les revenus et les charges de la Municipalité. Ils incluent également les actifs, les passifs, les revenus et les charges consolidés ligne par ligne de la Corporation du Site les Sept-Chutes inc., un organisme sans but lucratif contrôlé faisant partie du périmètre comptable de la Municipalité.

Les états financiers consolidés englobent également les données des organismes qui sont contrôlés de façon partagée avec des partenaires. Cette consolidation ligne par ligne est proportionnelle à la participation de la Municipalité dans ces partenariats non commerciaux. Les taux de participation varient d'un exercice à l'autre en fonction de paramètres spécifiés dans les contrats. Pour l'exercice terminé le 31 décembre 2015 les partenariats auxquels la Municipalité participe s'établissent comme suit :

- Régie intermunicipale de l'aréna de la Côte-de-Beaupré dont le taux de participation de l'exercice a été de 22,00% pour une participation cumulative approximative de 22,00%
- Station d'épuration des eaux de la Ville de Beaupré dont le taux de participation de l'exercice a été de 26,53% et dont le taux cumulatif varie d'un élément des états financiers à l'autre.

Dans le cadre de la consolidation des états financiers, les méthodes comptables de ces organismes sont harmonisées à celles de la Municipalité et les opérations et soldes réciproques sont éliminés.

L'expression «Administration municipale» utilisée dans les états financiers consolidés réfère à la Municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges excluant les organismes consolidés.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**B) Comptabilité d'exercice****Estimations comptables**

La préparation des états financiers de l'organisme municipaux, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, exige que la direction ait recours à des estimations et à des hypothèses. Celles-ci ont une incidence à l'égard de la comptabilisation des actifs et passifs, de la présentation des actifs et passifs éventuels à la date des états financiers ainsi que de la comptabilisation des revenus et des charges au cours de la période visée par les états financiers. Les résultats réels peuvent différer des prévisions établies par la direction.

Les principales estimations comprennent la provision pour créances douteuses, la valeur de réalisation nette des propriétés destinées à la revente, la durée d'utilité des immobilisations, les provisions à l'égard des salaires et avantages sociaux, du passif au titre des activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement, du passif aux titres des sites contaminés, des contestations d'évaluation et des réclamations en justice et les hypothèses actuarielles liées à l'établissement des charges et des obligations au titre des avantages sociaux futurs.

**C) Actifs financiers**

S/O

**D) Passifs**

S/O

**E) Actifs non financiers**

S/O

Les éléments incorporels ne sont pas constatés comme actifs dans les états financiers.

S/O

**F) Revenus de transfert**

Les revenus de transfert sont constatés aux états financiers dans l'exercice au cours duquel surviennent les faits qui donnent lieu aux transferts, dans la mesure où ils ont été autorisés, les critères d'admissibilité ont été satisfaits et une estimation raisonnable des montants est possible.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**G) Avantages sociaux futurs**

S/O

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**H) Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir**

S/O

**I) Instruments financiers**

S/O

**J) Autres éléments****Utilisation d'estimation**

La préparation des états financiers, conformément aux normes comptables canadiennes pour le secteur public, exige que l'administration municipale formule des hypothèses et procède à des estimations qui ont une incidence sur les montants présentés aux titres des revenus, des charges, des actifs, des passifs, des engagements et des éventualités. Les résultats réels peuvent différer de ces estimations.

**Placements**

Les placements temporaires sont comptabilisés au coût.

Les placements de portefeuille sont comptabilisés au coût d'acquisition. Leur valeur comptable est réduite lorsque le placement subit une moins-value durable. La réduction est prise en compte dans l'état des résultats de l'exercice mais elle est retirée aux fins du calcul de l'excédent de fonctionnement à des fins fiscales. Les revenus tirés de ces placements sont constatés dans la mesure où ils sont reçus ou exigibles à l'état des revenus de fonctionnement.

**Frais reportés**

Les frais d'émission de la dette à long terme sont présentés en tant qu'actif, à titre de frais reportés dans les autres actifs non financiers. Ils sont amortis et passés en charge selon la méthode de l'amortissement linéaire sur la durée de l'émission de la dette correspondante.

**Propriétés destinées à la revente**

Les propriétés destinées à la revente sont comptabilisées au moindre du coût et de la valeur de réalisation nette.

**Fonds réservés**

En vertu de la charte de la Municipalité, certaines sommes perçues doivent être affectées à des comptes spéciaux et être utilisées à des fins spécifiques. L'utilisation de ces fonds est réservée notamment aux usages suivants :

*Les fonds réservés - Parcs et terrains de jeux* est constitué de sommes d'argent reçues en vue d'acquérir ou d'aménager des terrains à ces fins suite à une exemption accordées à un promoteur d'un développement domiciliaire de son obligation de céder gratuitement des terrains à la Municipalité à des fins de parcs, de terrains de jeux ou d'espaces naturels.

*Les fonds réservés - Pacte rural* est constitué de sommes d'argent reçues dans le cadre de la Politique Nationale de la ruralité visant le soutien et le renforcement du développement des milieux ruraux. L'aide financière ainsi reçue ne peut servir à d'autres fins que celles pour lesquelles elles sont destinées.

**Apports sous forme de services**

Les bénévoles consacrent bon nombre d'heures par année à aider ces organismes à assurer la

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

prestation de leurs services. En raison de la difficulté de déterminer la juste valeur des apports reçus sous forme de services, ceux-ci ne sont pas constatés dans les états financiers.

**3. Modification de méthodes comptables**

S/O



**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>4. Encaisse et placements affectés</b>			
Montants affectés compris dans les actifs financiers suivants :			
Encaisse	1	616 688	672 162
Placements temporaires	2	641 400	
Placements de portefeuille	3	4 625	
<b>Note</b>			
<b>5. Débiteurs</b>			
Taxes municipales	4	376 480	291 607
Taxes-certificats de vente pour défaut de paiement des taxes	5		
Gouvernement du Québec et ses entreprises	6	128 472	156 332
Gouvernement du Canada et ses entreprises	7	97 581	148 271
Organismes municipaux	8	619 414	862 029
Autres			
- Autres comptes à recevoir	9	22 040	98 739
- Droits de mutation à recevoir	10	15 423	33 061
	11	1 259 410	1 590 039
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	12	90 379	116 947
Organismes municipaux	13	619 414	862 029
Autres tiers	14		
	15	709 793	978 976
Provision pour créances douteuses déduite des débiteurs	16		
<b>Note</b>			
<b>6. Prêts</b>			
Prêts à un office d'habitation	17		
Prêts à un fonds d'investissement	18		
Autres			
-	19		
-	20		
	21		
<b>Note</b>			
<b>7. Placements de portefeuille</b>			
Placements à titre d'investissement	22		
Autres placements	23	4 625	4 625
	24	4 625	4 625
<b>Note</b>			

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		2015	2014
<b>8. Avantages sociaux futurs</b>			
<b>Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs</b>			
Actif (passif) des régimes à prestations déterminées capitalisés	25		
Passif des régimes à prestations déterminées non capitalisés	26	( _____ )	( _____ )
	27	_____	_____
<b>Charge de l'exercice</b>			
Régimes à prestations déterminées capitalisés	28		
Régimes à prestations déterminées non capitalisés	29		
Régimes à cotisations déterminées	30		
Autres régimes (REER et autres)	31	56 734	51 377
Régimes de retraite des élus municipaux	32	11 126	11 904
	33	67 860	63 281
Se référer à la section «Autres renseignements complémentaires» pour plus de détails.			
<b>Note</b>			
<b>9. Autres actifs financiers</b>			
Propriétés destinées à la revente (note 16)	34		
Autres	35		
	36		
<b>Note</b>			
<b>10. Emprunts temporaires</b>			
<b>11. Crédoeurs et charges à payer</b>			
Fournisseurs	37	331 841	382 287
Salaires et avantages sociaux	38	132 117	116 335
Dépôts et retenues de garantie	39	157 746	83 063
Provision pour contestations d'évaluation	40		
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	41		
Frais d'assainissement des sites contaminés	42		
Autres			
- Intérêts courus sur la dette	43	42 872	47 788
- Gouvernement du Québec	44	220	795
- Gouvernement du Canada	45	549	398
- Organismes municipaux (note	46	18 553	
- ci-dessous)	47		
	48	683 898	630 666
<b>Note</b>			
<b>12. Revenus reportés</b>			
Taxes perçues d'avance	49		
Transferts	50		
Autres			
-	51		
-	52		
	53		
<b>Note</b>			

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

	<b>2015</b>					<b>2014</b>	
<b>13. Dette à long terme</b>	<b>Taux d'intérêt</b>		<b>Échéance</b>				
	<b>de</b>	<b>à</b>	<b>de</b>	<b>à</b>			
Obligations et billets en monnaie canadienne	1,40	3,35	2016	2035	54	9 476 400	8 701 160
Obligations et billets en monnaies étrangères					55		
Gains (pertes) de change reportés					56		
					57		
Autres dettes à long terme							
Gouvernement du Québec et ses entreprises					58		
Organismes municipaux	2,00	5,34	2018	2029	59	619 414	862 029
Obligations découlant de contrats de location-acquisition					60		
Autres					61		
					62	10 095 814	9 563 189
Frais reportés liés à la dette à long terme					63	( ) ( )	
					64	10 095 814	9 563 189

Les versements estimatifs sur la dette à long terme pour les prochains exercices sont les suivants :

	<b>Obligations et billets</b>		<b>Autres dettes à long terme</b>		<b>Total 2015</b>	
	<b>Avec fonds</b>	<b>Sans fonds</b>	<b>Location-</b>	<b>Autres</b>		
	<b>d'amortissement</b>	<b>d'amortissement</b>	<b>acquisition</b>			
2016	65	73	950 261	81	90	98
2017	66	74	904 374	82	91	99
2018	67	75	737 716	83	92	100
2019	68	76	603 242	84	93	101
2020	69	77	616 345	85	94	102
2021 et +	70	78	6 283 876	86	95	103
	71	79	10 095 814	87	96	104
Intérêts et frais accessoires			88	( )		105
	72	80	10 095 814	89	97	106
						10 095 814

**Note**

	<b>2015</b>		<b>2014</b>	
<b>14. Actifs financiers nets (dette nette)</b>				
Revenant à (à la charge de)				
L'organisme municipal	107	(8 540 771)	108	(8 940 629)
Tiers				
Gouvernement du Québec - revenus futurs découlant d'ententes	109	(71 818)	110	(66 400)
Autres	110	(8 612 589)	111	(9 007 029)

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<b>15. Immobilisations</b>		<b>Solde au début</b>	<b>Addition</b>	<b>Cession / Ajustement</b>	<b>Solde à la fin</b>
<b>COÛT</b>					
Infrastructures					
Eau potable	111	8 334 930	139 55 776	166 193	8 390 706
Eaux usées	112	10 430 908	140 55 776	167 194	10 486 684
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	113	7 006 735	141 699 588	168 195	7 706 323
Autres	114	1 469 760	142 17 545	169 196	1 487 305
Réseau d'électricité	115		143 170	197	
Bâtiments	116	4 605 990	144 37 538	171 198	4 643 528
Améliorations locatives	117	33 748	145	172 199	33 748
Véhicules	118	1 168 539	146 22 460	173 200	1 190 999
Ameublement et équipement de bureau	119	440 053	147 16 633	174 201	456 686
Machinerie, outillage et équipement divers	120	325 926	148 31 263	175 202	357 189
Terrains	121	619 667	149	176 203	619 667
Autres	122	5 627	150	177 204	5 627
	123	34 441 883	151 936 579	178 205	35 378 462
Immobilisations en cours	124	479 939	152	179 206	479 939
	125	34 921 822	153 936 579	180 207	35 858 401
<b>AMORTISSEMENT CUMULÉ</b>					
Infrastructures					
Eau potable	126	2 707 177	154 208 432	181 208	2 915 609
Eaux usées	127	3 545 567	155 260 831	182 209	3 806 398
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	128	2 607 371	156 344 373	183 (6 196) 210	2 957 940
Autres	129	774 382	157 85 753	184 (8 691) 211	868 826
Réseau d'électricité	130		158 185	212	
Bâtiments	131	783 670	159 103 831	186 (8 843) 213	896 344
Améliorations locatives	132	24 845	160 39 954	187 (5 862) 214	70 661
Véhicules	133	557 514	161 58 247	188 (3 502) 215	619 263
Ameublement et équipement de bureau	134	324 125	162 27 226	189 8 739 216	342 612
Machinerie, outillage et équipement divers	135	260 692	163 13 498	190 25 317 217	248 873
Autres	136	4 288	164 268	191 (951) 218	5 507
	137	11 589 631	165 1 142 413	192 11 219	12 732 033
<b>VALEUR COMPTABLE NETTE</b>	138	23 332 191			220 23 126 368
Biens loués en vertu de contrats de location-acquisition inclus dans les immobilisations					
Coût	221		224	226	228
Amortissement cumulé	222 (		225 (	227 (	229 (
Valeur comptable nette	223				230

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

	<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>16. Propriétés destinées à la revente</b>		
Immeubles de la réserve foncière	231	
Immeubles industriels municipaux	232	
Autres	233	
	234	
Présentées à titre d'autres actifs financiers (note 9)	235	
Présentées à titre d'actifs non financiers sous le poste «Propriétés destinées à la revente»	236	
<b>Note</b>		
<b>17. Autres actifs non financiers</b>		
Frais payés d'avance	237	2 008
Frais reportés		14 322
- Frais reportés	238	56 412
	239	10 029
	240	58 420
		24 351
<b>Note</b>		

**18. Obligations contractuelles**

La Municipalité s'est engagée à assumer 10% du déficit d'exploitation de l'Office municipal d'habitation de Saint-Ferréol-les-Neiges.

En vertu d'une entente avec la Commission scolaire des Premières Seigneuries concernant l'utilisation par la Municipalité du gymnase et du local polyvalent de l'école du Ruisselet, la Municipalité s'est engagé à assumer sa part des dépenses des coûts d'entretien, de remplacements et de consommation énergétique.

La Municipalité est membre de la Régie intermunicipale de l'Aréna de la Côte de Beauré. De ce fait, elle doit assumer sa part de dépenses.

La Municipalité a fait une délégation de compétence à la ville de Beauré pour l'opération de Station d'épuration des eaux de la ville de Beauré. De ce fait, elle doit assumer sa part de financement et de dépenses.

La Municipalité est membre de la Municipalité régionale de comté de la Côte-de-Beauré. De ce fait, elle doit assumer sa part de dépenses de cet organisme.

La Municipalité a octroyé un contrat pour la cueillette des ordures ménagère sur tout le territoire de la municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges. Le contrat a pris effet le 1er janvier 2016 et est d'une durée de 5 ans.

La cueillette des ordures varie selon la période de l'année :

Hiver : la cueillette sera à toutes les deux (2) semaines

Été : la cueillette sera à toutes les semaines (à partir du lundi qui précède le 25 mai, au lundi suivant l'Action de Grâce.

Le coût à la tonne métrique pour l'année 2016 est de 91.91\$ et pour les années

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

---

subséquentes: 93.91\$, 95.96\$, 98.05\$, 100.19\$, taxes en sus et inclue le transport à l'incinérateur de Québec. La municipalité génère approximativement 1 450 tonnes d'ordures ménagères annuellement.

**19. Éventualités**

**a) Cautionnement et garantie**

S/O

**b) Auto-assurance**

S/O

**c) Poursuites**

S/O

**d) Autres**

S/O

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**20. Redressement aux exercices antérieurs**

S/O

**21. Données budgétaires**

S/O

**22. Instruments financiers**

S/O

		2015	2014
<b>23. Trésorerie et équivalents de trésorerie</b>			
La trésorerie et les équivalents de trésorerie sont composés de :			
Encaisse	241	616 688	672 162
Découvert bancaire	242	( 5 000 )	( )
Placements temporaires	243	641 400	
Ajouter			
-	244		
-	245		
-	246		
-	247		
Déduire			
-	248	( )	( )
-	249	( )	( )
-	250	( )	( )
-	251	( )	( )
-	252	( )	( )
-	253	( )	( )
<b>Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance)</b>			
<b>à la fin de l'exercice</b>	254	1 253 088	672 162
Remboursement de la dette à long terme inscrit dans les flux de trésorerie ayant fait l'objet d'un refinancement au cours de l'exercice	255		
<b>Note</b>			

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

## 24. Fonds local d'investissement

2015	2014
------	------

## RÉSULTATS

## Revenus

Revenus sur les placements de portefeuille	256
Revenus sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille à titre d'investissement	257
<b>Autres revenus</b>	<b>258</b>
	<b>259</b>

## Charges

Créances douteuses	
Radiation de prêts et de placements de portefeuille	260
Variation de la provision pour moins-value	261

	262
Autres charges	263

264

<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	<b>265</b>
---	------------

**SITUATION FINANCIÈRE AU 31 DÉCEMBRE**

## Actifs

Encaisse	266
Placements de portefeuille	267
Débiteurs	268

Prêts aux entreprises et placements de portefeuille à titre d'investissement	269
--	-----

Provision pour moins-value	270	(	)	(	)
----------------------------	-----	---	---	---	---

271

---



---

272

## Passifs

Créditeurs et charges à payer	273
-------------------------------	-----

Revenus reportés	274
------------------	-----

Dette à long terme	275
--------------------	-----

276

<b>Solde du Fonds local d'investissement</b>	277
--	-----

## VENTILATION DE L'ENCAISSE ET DES PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE

Libres 278

Supportant les engagements de prêts	279
-------------------------------------	-----

Supportant les garanties de prêts	280
-----------------------------------	-----

281

**Note sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille à titre d'investissement, y compris leur radiation s'il y a lieu**

### Note sur la dette à long terme

### Note sur les obligations contractuelles relatives aux engagements de prêts

### Note sur les éventualités relatives aux garanties de prêts

### Note sur les autres revenus et les autres charges



**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**25. Fonds local de solidarité****2015****2014****RÉSULTATS****Revenus**

Revenus sur les placements de portefeuille	282
Revenus sur les prêts aux entreprises	283
Autres revenus	284
	<u>285</u>

**Charges**

Créances douteuses	
Radiation de prêts	286
Variation de la provision pour moins-value	287
	<u>288</u>
Intérêts sur la dette à long terme	289
Autres charges	290
	<u>291</u>

<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	<u>292</u>
---	------------

**SITUATION FINANCIÈRE AU 31 DÉCEMBRE****Actifs**

Encaisse	293		
Placements de portefeuille	294		
Débiteurs	295		
Prêts aux entreprises	296		
Provision pour moins-value	297	(	)
	<u>298</u>		
	<u>299</u>		

**Passifs**

Créditeurs et charges à payer	300
Revenus reportés	301
Dette à long terme	302
	<u>303</u>

**Solde du Fonds local de solidarité**

Excédent affecté aux prêts aux entreprises	304
Excédent (déficit) non affecté	305
	<u>306</u>

**VENTILATION DE L'ENCAISSE ET DES PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE**

Libres	307
Supportant les engagements de prêts	308
	<u>309</u>

**Note sur les prêts aux entreprises, y compris leur radiation s'il y a lieu**

**Note sur la dette à long terme**

**Note sur les obligations contractuelles relatives aux engagements de prêts**

**Note sur les autres revenus et les autres charges**

**AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2015**

		2015	2014
<b>Excédent (déficit) accumulé</b>			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	1	525 993	199 372
Excédent de fonctionnement affecté	2		
Réserves financières et fonds réservés	3	614 312	739 910
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	4 (	)	(
Financement des investissements en cours	5	(631 646)	(1 387 600)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	6	14 069 171	14 805 609
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	7		
	8	14 577 830	14 357 291
<b>VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS</b>			
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté</b>			
Administration municipale	9	525 993	199 372
Organismes contrôlés	10		
	11	525 993	199 372
<b>Excédent de fonctionnement affecté</b>			
Excédent de fonctionnement affecté - Administration municipale			
-	12		
-	13		
-	14		
-	15		
-	16		
-	17		
-	18		
-	19		
-	20		
	21		
Excédent de fonctionnement affecté - Organismes contrôlés			
-	22		
-	23		
-	24		
	25		
	26		
<b>Réserves financières et fonds réservés</b>			
Réserves financières			
-	27		
-	28		
-	29		
-	30		
-	31		
	32		
Fonds réservés			
Fonds de roulement	33	371 142	579 861
Fonds parcs et terrains de jeux	34	228 223	145 102
Fonds - Réfection et entretien de certaines voies publiques	35		
Société québécoise d'assainissement des eaux	36		
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés	37	14 947	14 947
Financement des activités de fonctionnement	38		
Fonds local d'investissement	39		
Fonds local de solidarité	40		
Autres			
-	41		
-	42		
-	43		
-	44		
	45	614 312	739 910
	46	614 312	739 910

**AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2015**

	2015	2014
<b>VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)</b>		
<b>Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir</b>		
Modifications comptables du 1 <sup>er</sup> janvier 2000		
Salaires et avantages sociaux	47 (	) (
Intérêts sur la dette à long terme	48 (	) (
Avantages sociaux futurs		
Déficit initial au 1 <sup>er</sup> janvier 2007		
Régimes capitalisés	49 (	) (
Régimes non capitalisés	50 (	) (
Avantages postérieurs au 1 <sup>er</sup> janvier 2007		
Régimes capitalisés		
Mesure d'allègement pour la crise financière 2008	51 (	) (
Autres	52 (	) (
Régimes non capitalisés	53 (	) (
Frais de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	54 (	) (
Frais d'assainissement des sites contaminés	55 (	) (
Mesures transitoires relatives à la TVQ		
Utilisation du fonds général	56 (	) (
Utilisation du fonds de roulement	57 (	) (
Appariement fiscal pour revenus de transfert	58 (	) (
Autres		
-	59 (	) (
-	60 (	) (
	61 (	) (
Financement à long terme des activités de fonctionnement		
Mesure transitoire relative à la TVQ	62 (	) (
Autre financement	63 (	) (
	64 (	) (
<b>Financement des investissements en cours</b>		
Financement non utilisé	65	
Investissements à financer	66 (	631 646 ) (
	67	(631 646) (1 387 600)
<b>Investissement net dans les immobilisations et autres actifs</b>		
<b>Éléments d'actif</b>		
Immobilisations	68	23 126 368 23 332 191
Propriétés destinées à la revente	69	
Prêts	70	
Placements à titre d'investissement	71	
Participations dans des entreprises municipales	72	
	73	23 126 368 23 332 191
<b>Éléments de passif correspondant</b>		
Dette à long terme	74	10 095 814 9 563 189
Frais reportés liés à la dette à long terme	75	
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	76 (	1 038 617 ) (
Dettes aux fins des activités de fonctionnement	77 (	) (
Autres dettes n'affectant pas l'investissement net	78 (	) (
	79	9 057 197 8 526 582
Dette en cours de refinancement et autres éléments	80	
	81	9 057 197 8 526 582
	82	14 069 171 14 805 609

**AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**A) RÉGIMES CAPITALISÉS D'AVANTAGES SOCIAUX FUTURS À PRESTATIONS DÉTERMINÉES**

	Régimes de retraite enregistrés	Régimes supplémentaires de retraite	Régimes d'avantages complémentaires de retraite
Nombre de régimes à la fin de l'exercice	1 <u>                    </u>	2 <u>                    </u>	3 <u>                    </u>
<b>Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements</b>			

	2015	2014
<b>Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs</b>		
Actif (passif) au début de l'exercice	4 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Charge de l'exercice	5 ( <u>                    </u> )	( <u>                    </u> )
Cotisations versées par l'employeur	6 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Actif (passif) à la fin de l'exercice	7 <u>                    </u>	<u>                    </u>
<b>Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation</b>		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	8 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	9 ( <u>                    </u> )	( <u>                    </u> )
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	10 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	11 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs avant provision pour moins-value	12 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Provision pour moins-value	13 ( <u>                    </u> )	( <u>                    </u> )
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	14 <u>                    </u>	<u>                    </u>
<b>Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs</b>		
Nombre de régimes en cause	15 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	16 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	17 ( <u>                    </u> )	( <u>                    </u> )
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	18 ( <u>                    </u> )	( <u>                    </u> )
<b>Charge de l'exercice</b>		
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	19 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	20 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Cotisations salariales des employés	21 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Cotisations des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	22 ( <u>                    </u> )	( <u>                    </u> )
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	23 ( <u>                    </u> )	( <u>                    </u> )
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	24 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	25 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	26 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Variation de la provision pour moins-value	27 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Autres	28 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Charge de l'exercice excluant les intérêts	29 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	30 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Rendement espéré des actifs	31 ( <u>                    </u> )	( <u>                    </u> )
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	32 <u>                    </u>	<u>                    </u>
Charge de l'exercice	33 <u>                    </u>	<u>                    </u>

**AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**2015****2014****Informations complémentaires**

Rendement réel des actifs pour l'exercice	37		
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	38	( _____ )	( _____ )
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	39		
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	40		
Prestations versées au cours de l'exercice	41		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 8)	42		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	43		
Valeur des obligations implicites comprises dans la valeur des obligations présentée à la ligne 9			
À titre de réserve pour abolition d'indexation excédentaire	44		
Pour le fonds de stabilisation et la réserve liée à la PED	45		
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	46		

**Hypothèses d'évaluation actuarielle de la comptabilisation**

(taux pondéré s'il y a plus d'un régime)

Taux d'actualisation (fin d'exercice)	47	%	%
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	48	%	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	49	%	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	50	%	%
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	51	%	%
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	52	%	%
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	53		
Autres hypothèses économiques			
-	54		
-	55		

**B) RÉGIMES NON CAPITALISÉS D'AVANTAGES SOCIAUX FUTURS À PRESTATIONS DÉTERMINÉES**

	Régimes supplémentaires de retraite	Régimes d'avantages complémentaires de retraite	Autres avantages sociaux futurs
Nombre de régimes à la fin de l'exercice	56 _____	57 _____	58 _____

**Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements**

	<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>Conciliation du passif au titre des avantages sociaux futurs</b>		
Passif au début de l'exercice	59 ( _____ )	( _____ )
Charge de l'exercice	60 ( _____ )	( _____ )
Prestations ou primes versées par l'employeur	61 _____	
Passif à la fin de l'exercice	62 ( _____ )	( _____ )
<b>Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation</b>		
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	63 ( _____ )	( _____ )
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	64 _____	
Passif au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	65 ( _____ )	( _____ )

**AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>Charge de l'exercice</b>			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	66		
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	67		
	68		
Prestations ou primes à la charge des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	69	( )	( )
	70		
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	71		
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime	72		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	73		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	74		
Autres	75		
	76		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	77		
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	78		
Charge de l'exercice	79		
<b>Informations complémentaires</b>			
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	80		
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	81		
<b>Hypothèses d'évaluation actuarielle de la comptabilisation</b>			
(taux pondéré s'il y a plus d'un régime)			
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	82	%	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	83	%	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	84	%	%
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	85	%	%
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	86	%	%
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	87		
Autres hypothèses économiques			
	88		
	89		

**C) RÉGIMES DE RETRAITE À COTISATIONS DÉTERMINÉES**

Nombre de régimes à la fin de l'exercice 90 \_\_\_\_\_

**Description des régimes et autres renseignements**

		<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>Charge de l'exercice</b>			
Cotisations de l'employeur	91		

**AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**D) AUTRES RÉGIMES (REER individuel, REER collectif et autres)**

Nombre d'autres régimes à la fin de l'exercice 92 2

**Description des régimes et autres renseignements**

		<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>Charge de l'exercice</b>			
Cotisations de l'employeur	93	<u>56 734</u>	<u>51 377</u>

**E) RÉGIMES DE RETRAITE DES ÉLUS MUNICIPAUX**

Participation au Régime de retraite des élus municipaux (RREM)

94 ☒ Oui  
 95 ☐ Non

Nombre d'élus participants actifs à la fin de l'exercice 96 2015 6 2014 7

**Description du régime**

Le Régime de retraite des élus municipaux (RREM) et le Régime de prestations supplémentaires des élus municipaux (RPSEM), ce dernier s'appliquant de façon complémentaire s'il y a lieu aux élus municipaux en poste le 31 décembre 2000 et aux personnes ayant droit à une rente du RREM à cette date, sont des régimes à prestations déterminées gérés en vertu de la Loi sur le régime de retraite des élus municipaux (chapitre R-9.3). Dans le cas du RREM, les élus participants et les municipalités participantes se partagent le financement du régime par le versement de cotisations dans le cas des élus et de contributions dans le cas des municipalités. Dans le cas du RPSEM, seules les municipalités participantes sont responsables de verser les contributions requises. Les cotisations et les contributions sont établies conformément aux taux et règles fixés par règlement du gouvernement.

Étant donné que ces deux régimes sont des régimes à employeurs multiples administrés par la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances (CARRA), qui ne comportent pas de comptes distincts, les municipalités participantes comptabilisent ces régimes comme s'ils étaient des régimes à cotisations déterminées. Ainsi, la charge encourue dans un exercice donné par une municipalité participante relativement à ces régimes de retraite correspond aux contributions devant être versées par elle pour cet exercice telles qu'établies par règlement du gouvernement.

		<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>Cotisations des élus au RREM</b>	97	<u>3 302</u>	<u>3 532</u>
<b>Charge de l'exercice</b>			
Contributions de l'employeur au RREM	98	11 126	11 904
Contributions de l'employeur à titre de participation au RPSEM	99		
	100	<u>11 126</u>	<u>11 904</u>

**Note**

**AUTRES RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS**  
**ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2015**

**Administration municipale**

Dette à long terme	1	8 701 160
--------------------	---	-----------

**Ajouter**

Activités d'investissement à financer	2	1 427 100
---------------------------------------	---	-----------

Activités de fonctionnement à financer	3	
--	---	--

Dette en cours de refinancement	4	
---------------------------------	---	--

Autres	5	
--------	---	--

-	6	
---	---	--

**Déduire**

Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme		
--	--	--

Excédent accumulé	7	
-------------------	---	--

Débiteurs	8	
-----------	---	--

Revenus futurs découlant des ententes conclues avec le gouvernement du Québec	9	
---	---	--

Autres montants	10	
-----------------	----	--

Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	11	
--	----	--

Autres	12	
--------	----	--

-	13	651 860
---	----	---------

Endettement net à long terme de l'administration municipale	14	9 476 400
---	----	-----------

<b>Quote-part dans l'endettement total net à long terme des organismes contrôlés</b>	<b>15</b>	
--	-----------	--

Endettement net à long terme	16	9 476 400
------------------------------	----	-----------

**Quote-part dans l'endettement total net à long terme d'autres organismes**

Municipalité régionale de comté	17	
---------------------------------	----	--

Communauté métropolitaine	18	
---------------------------	----	--

Autres organismes	19	619 414
-------------------	----	---------

Endettement total net à long terme	20	10 095 814
------------------------------------	----	------------

Quote-part dans la dette à long terme de l'agglomération (pour les municipalités reconstituées liées à une agglomération fonctionnant par quotes-parts)	21	
---	----	--

Endettement total net à long terme (compte tenu de l'agglomération s'il y a lieu)	22	10 095 814
---	----	------------

Endettement total net à long terme lié au réseau d'électricité (inclus ci-dessus)	23	
---	----	--

Endettement total net à long terme lié aux parcs éoliens et aux centrales hydroélectriques (inclus à la ligne 22 ci-dessus)	24	
---	----	--



---

## **RENSEIGNEMENTS CONSOLIDÉS NON AUDITÉS**

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<i>Non audité</i>		<b>Administration municipale</b>		<b>Données consolidées</b>	
		<b>Budget</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>
<b>TAXES</b>		<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>SUR LA VALEUR FONCIÈRE</b>					
Taxes générales					
Taxe foncière générale	1	3 800 140	3 862 820	3 862 820	3 540 806
Taxes spéciales					
Service de la dette	2				
Activités de fonctionnement	3				
Activités d'investissement	4				
Taxes de secteur					
Taxes spéciales					
Service de la dette	5	5 000	4 800	4 800	4 768
Activités de fonctionnement	6				
Activités d'investissement	7				
Autres	8				
	9	3 805 140	3 867 620	3 867 620	3 545 574
<b>SUR UNE AUTRE BASE</b>					
Taxes, compensations et tarification					
Services municipaux					
Eau	10	214 730	215 367	215 367	229 080
Égout	11	221 370	221 517	221 517	190 871
Traitement des eaux usées	12				
Matières résiduelles	13	491 250	499 899	499 899	506 039
Autres					
-	14				
-	15				
-	16				
Centres d'urgence 9-1-1	17		14 227	14 227	15 310
Service de la dette	18	412 540	441 399	441 399	436 533
Activités de fonctionnement	19				
Activités d'investissement	20				
	21	1 339 890	1 392 409	1 392 409	1 377 833
Taxes d'affaires					
Sur l'ensemble de la valeur locative	22				
Autres	23				
	24				
	25	1 339 890	1 392 409	1 392 409	1 377 833
	26	5 145 030	5 260 029	5 260 029	4 923 407

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<b>Non audité</b>	<b>Administration municipale</b>		<b>Données consolidées</b>	
	<b>Budget</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>
<b>COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES</b>	<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>GOUVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES</b>				
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement				
Taxes sur la valeur foncière	27			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	28			
Taxes d'affaires	29			
Compensations pour les terres publiques	30			
	31			
Immeubles des réseaux				
Santé et services sociaux	32			
Cégeps et universités	33			
Écoles primaires et secondaires	34	14 000	16 682	17 579
	35	14 000	16 682	17 579
Autres immeubles				
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux				
Taxes sur la valeur foncière	36			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	37			
Taxes d'affaires	38			
	39			
	40	14 000	16 682	17 579
<b>GOUVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES</b>				
Taxes sur la valeur foncière	41			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	42			
Taxes d'affaires	43			
	44			
<b>ORGANISMES MUNICIPAUX</b>				
Taxes sur la valeur foncière	45			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	46			
	47			
<b>AUTRES</b>				
Taxes foncières des entreprises				
autoconsommatrices d'électricité	48			
Autres	49			
	50			
	51	14 000	16 682	17 579

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<b>Non audité</b>		<b>Administration municipale</b>		<b>Données consolidées</b>	
		<b>Budget</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>
<b>TRANSFERTS</b>		<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT</b>					
<b>Administration générale</b>	52				
<b>Sécurité publique</b>					
Police	53				
Sécurité incendie	54				
Sécurité civile	55				
Autres	56				
<b>Transport</b>					
Réseau routier					
Voirie municipale	57		159 816	159 816	40 000
Enlèvement de la neige	58	53 670	80 882	80 882	31 838
Autres	59				
Transport collectif					
Transport en commun					
Transport régulier	60				
Transport adapté	61				
Transport scolaire	62				
Autres	63				
Transport aérien	64				
Transport par eau	65				
Autres	66				
<b>Hygiène du milieu</b>					
Eau et égout					
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	67	31 630			
Réseau de distribution de l'eau potable	68				
Traitement des eaux usées	69				
Réseaux d'égout	70				
Matières résiduelles					
Déchets domestiques et assimilés	71	25 000	23 869	23 869	24 652
Matières recyclables					
Collecte sélective					
Collecte et transport	72				
Tri et conditionnement	73				
Autres	74				
Autres	75				
Cours d'eau	76				
Protection de l'environnement	77				
Autres	78				
<b>Santé et bien-être</b>					
Logement social	79				
Sécurité du revenu	80				
Autres	81				
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>					
Aménagement, urbanisme et zonage	82				
Rénovation urbaine	83				
Promotion et développement économique	84				
Autres	85				
<b>Loisirs et culture</b>					
Activités récréatives	86		1 901	1 901	
Activités culturelles					
Bibliothèques	87				
Autres	88				
<b>Réseau d'électricité</b>	89				
	90	110 300	266 468	266 468	96 490

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<b>Non audité</b>		<b>Administration municipale</b>		<b>Données consolidées</b>	
		<b>Budget</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>
<b>TRANSFERTS (suite)</b>		<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT</b>					
<b>Administration générale</b>	91				
<b>Sécurité publique</b>					
Police	92				
Sécurité incendie	93				
Sécurité civile	94				
Autres	95				
<b>Transport</b>					
Réseau routier					
Voirie municipale	96				
Enlèvement de la neige	97				
Autres	98		(34 788)	(34 788)	55 322
Transport collectif					
Transport en commun					
Transport régulier	99				
Transport adapté	100				
Transport scolaire	101				
Autres	102				
Transport aérien	103				
Transport par eau	104				
Autres	105				
<b>Hygiène du milieu</b>					
Eau et égout					
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	106				
Réseau de distribution de l'eau potable	107				
Traitement des eaux usées	108				
Réseaux d'égout	109				
Matières résiduelles					
Déchets domestiques et assimilés	110				
Matières recyclables					
Collecte sélective					
Collecte et transport	111				
Tri et conditionnement	112				
Autres	113				
Autres	114				
Cours d'eau	115				
Protection de l'environnement	116				
Autres	117				
<b>Santé et bien-être</b>					
Logement social	118				
Sécurité du revenu	119				
Autres	120				
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>					
Aménagement, urbanisme et zonage	121				
Rénovation urbaine	122				
Promotion et développement économique	123				
Autres	124				
<b>Loisirs et culture</b>					
Activités récréatives	125				
Activités culturelles					
Bibliothèques	126				
Autres	127				
<b>Réseau d'électricité</b>	128				
	129		(34 788)	(34 788)	55 322

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<b>Non audité</b>	<b>Administration municipale</b>		<b>Données consolidées</b>	
	<b>Budget</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>
<b>TRANSFERTS (suite)</b>	<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>TRANSFERTS DE DROIT</b>				
Regroupement municipal	130			
Péréquation	131			
Réorganisation municipale	132			
Neutralité	133			
Diversification des revenus	134			
Compensation pour la collecte sélective de matières recyclables	135			
Programme d'aide financière aux MRC	136			
Autres	137			
	138			
<b>TOTAL DES TRANSFERTS</b>	139	110 300	231 680	231 680
				151 812

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<b>Non audité</b>		<b>Administration municipale</b>		<b>Données consolidées</b>	
		<b>Budget</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>
		<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>SERVICES RENDUS</b>					
<b>SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX</b>					
Administration générale					
Application de la loi	140				
Évaluation	141				
Autres	142	26 800	11 025	11 025	24 324
	143	26 800	11 025	11 025	24 324
Sécurité publique					
Police	144				
Sécurité incendie	145				
Sécurité civile	146				
Autres	147				
	148				
Transport					
Réseau routier					
Voirie municipale	149				
Enlèvement de la neige	150	29 850	19	19	
Autres	151				
Transport collectif	152				
Autres	153				
	154	29 850	19	19	
Hygiène du milieu					
Eau et égout					
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	155				
Réseau de distribution de l'eau potable	156	10 000	8 865	8 865	8 691
Traitement des eaux usées	157				
Réseaux d'égout	158				
Matières résiduelles					
Déchets domestiques et assimilés	159				
Matières recyclables					
Collecte sélective					
Collecte et transport	160				
Tri et conditionnement	161				
Autres	162				
Autres	163				
Cours d'eau	164				5 450
Protection de l'environnement	165				
Autres	166				
	167	10 000	8 865	8 865	14 141
Santé et bien-être					
Logement social	168				
Autres	169				
	170				
Aménagement, urbanisme et développement					
Aménagement, urbanisme et zonage	171				
Rénovation urbaine	172				
Promotion et développement économique	173				
Autres	174				
	175				
Loisirs et culture					
Activités récréatives	176	55 000	66 294	111 284	200 062
Activités culturelles					
Bibliothèques	177	500	4 090	4 090	782
Autres	178				
	179	55 500	70 384	115 374	200 844
Réseau d'électricité	180				
	181	122 150	90 293	135 283	239 309

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<i>Non audité</i>		<b>Administration municipale</b>		<b>Données consolidées</b>	
		<b>Budget</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>
		<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>SERVICES RENDUS (suite)</b>					
<b>AUTRES SERVICES RENDUS</b>					
Administration générale	182				
Sécurité publique	183				
Transport					
Réseau routier	184				
Transport collectif					
Transport en commun					
Transport régulier	185				
Transport adapté	186				
Transport scolaire	187				
Autres	188				
Autres	189				
Hygiène du milieu	190				
Santé et bien-être	191				
Aménagement, urbanisme et développement	192				
Loisirs et culture	193				
Réseau d'électricité	194				
	195				
<b>TOTAL DES SERVICES RENDUS</b>	196	122 150	90 293	135 283	239 309
<b>IMPOSITION DE DROITS</b>					
Licences et permis	197	30 000	40 573	40 573	34 855
Droits de mutation immobilière	198	150 000	291 224	291 224	216 672
Droits sur les carrières et sablières	199	12 000	32 737	32 737	20 802
Autres	200				
	201	192 000	364 534	364 534	272 329
<b>AMENDES ET PÉNALITÉS</b>	202	17 000	36 999	36 999	13 587
<b>INTÉRÊTS</b>	203	25 500	51 178	51 223	84 979
<b>AUTRES REVENUS</b>					
Gain (perte) sur cession d'immobilisations	204				
Produit de cession de propriétés destinées à la revente	205				
Gain (perte) sur remboursement de prêts et sur cession de placements	206				29 193
Contributions des promoteurs	207		86 901	86 901	
Contributions des automobilistes pour le transport en commun	208				
Contributions des organismes municipaux	209		22 607	22 607	
Autres contributions	210				
Autres	211		2 843	5 099	218 566
	212		112 351	114 607	247 759



# ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015

Non audité

Non audité	Administration municipale				Données consolidées	
	Budget 2015	Réalizations 2015			Réalizations	Réalizations
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2015	2014
ADMINISTRATION GÉNÉRALE						
Conseil	1	125 240	122 130		122 130	122 224
Application de la loi	2	37 520	100 123		100 123	46 190
Gestion financière et administrative	3	427 340	429 643	162 400	592 043	584 456
Greffe	4	2 000	799		799	418
Évaluation	5	80 990	80 992		80 992	76 587
Gestion du personnel	6					
Autres	7	158 240	128 781		128 781	135 777
	8	831 330	862 468	162 400	1 024 868	965 652
SÉCURITÉ PUBLIQUE						
Police	9	534 350	538 595		538 595	543 258
Sécurité incendie	10	230 230	182 910	41 967	224 877	244 280
Sécurité civile	11	140				
Autres	12	2 000	1 733		1 733	6 858
	13	766 720	723 238	41 967	765 205	794 396
TRANSPORT						
Réseau routier						
Voirie municipale	14	589 720	547 756	375 339	923 095	983 979
Enlèvement de la neige	15	639 220	529 540		529 540	599 741
Éclairage des rues	16	38 440	32 413		32 413	33 130
Circulation et stationnement	17	10 540	14 476		14 476	7 111
Transport collectif						
Transport en commun	18	19 430	18 756		18 756	18 960
Transport aérien	19					
Transport par eau	20					
Autres	21					
	22	1 297 350	1 142 941	375 339	1 518 280	1 642 921

**ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

*Non audité*

Non audité	Administration municipale				Données consolidées	
	Budget 2015	Réalizations 2015		Total	Réalizations 2015	Réalizations 2014
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement			
HYGIÈNE DU MILIEU						
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	23	3 940	4 468	4 468	4 468	4 371
Réseau de distribution de l'eau potable	24	218 580	231 607	211 762	443 369	449 741
Traitement des eaux usées	25	204 140	216 067	216 067	203 965	238 416
Réseaux d'égout	26	16 950	12 289	211 761	224 050	216 711
Matières résiduelles						
Déchets domestiques et assimilés						
Collecte et transport	27	428 110	130 967	130 967	130 967	142 502
Élimination	28	50 100	254 501	254 501	254 501	265 086
Matières recyclables						
Collecte sélective						
Collecte et transport	29	36 880	47 759	47 759	47 759	
Tri et conditionnement	30					
Matières organiques						
Collecte et transport	31					46 373
Traitement	32					
Matériaux secs	33		57 341	57 341	57 341	26 022
Autres	34					
Plan de gestion	35					
Autres	36					
Cours d'eau	37					
Protection de l'environnement	38	2 560	3 154	3 154	3 154	1 586
Autres	39					
	40	961 260	958 153	423 523	1 381 676	1 390 808
SANTÉ ET BIEN-ÊTRE						
Logement social	41	5 000	5 000	5 000	5 000	5 007
Sécurité du revenu	42					
Autres	43					
	44	5 000	5 000	5 000	5 000	5 007
AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT						
Aménagement, urbanisme et zonage	45	287 480	293 084	68 329	361 413	337 498
Rénovation urbaine						
Biens patrimoniaux	46	23 090	21 171	21 171	21 171	19 115
Autres biens	47					
Promotion et développement économique						
Industries et commerces	48	88 460	89 865	89 865	89 865	85 993
Tourisme	49					
Autres	50					
Autres	51					
	52	399 030	404 120	68 329	472 449	442 606

**ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**Non audité**

Non audité	Administration municipale				Données consolidées	
	Budget 2015	Réalizations 2015			Réalizations	Réalizations
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2015	2014
<b>LOISIRS ET CULTURE</b>						
Activités récréatives						
Centres communautaires	53	106 910	107 719	107 719	107 719	102 154
Patinoires intérieures et extérieures	54	71 330	64 493	64 493	64 493	64 629
Piscines, plages et ports de plaisance	55					
Parcs et terrains de jeux	56	142 910	129 393	129 393	129 393	140 405
Parcs régionaux	57					
Expositions et foires	58					
Autres	59	125 620	113 548	113 548	167 165	448 447
	60	446 770	415 153	415 153	468 770	755 635
Activités culturelles						
Centres communautaires	61					
Bibliothèques	62	45 930	40 853	40 853	40 853	36 126
Patrimoine						
Musées et centres d'exposition	63					
Autres ressources du patrimoine	64					
Autres	65					
	66	45 930	40 853	40 853	40 853	36 126
	67	492 700	456 006	456 006	509 623	791 761
<b>RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ</b>						
	68					
<b>FRAIS DE FINANCEMENT</b>						
Dette à long terme						
Intérêts	69	245 890	246 011	246 011	266 027	347 748
Autres frais	70		3 801	3 801	3 801	
Autres frais de financement						
Avantages sociaux futurs	71					
Autres	72	6 200	1 780	1 780	2 197	13 347
	73	252 090	251 592	251 592	272 025	361 095
<b>AMORTISSEMENT DES IMMOBILISATIONS</b>						
	74	1 106 490	1 071 558	( 1 071 558 )		

## **Section II - Autres renseignements financiers**

## TABLE DES MATIÈRES

	<b>PAGE</b>
<b>Section II - Autres renseignements financiers</b>	
<b>Taux global de taxation réel audité</b>	
Rapport de l'auditeur indépendant ou du vérificateur général sur le taux global de taxation réel	27
Taux global de taxation réel	28
 <b>Autres renseignements non audités</b>	
Acquisition d'immobilisations consolidées par catégories	32
Acquisition d'infrastructures pour nouveau développement et autres acquisitions d'immobilisations consolidées	32
Analyse de la dette à long terme consolidée	33
Analyse de la charge de quotes-parts consolidée	34
Analyse de la rémunération non consolidée	35
Analyse des revenus de transfert non consolidés par sources	35
Analyse du coût des services municipaux non consolidé	36
Acquisition d'immobilisations non consolidées par objets	37
Analyse de l'excédent (déficit) accumulé non consolidé	38
Fonds de roulement non consolidé - Capital autorisé	39
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés non consolidés	40
Excédent (déficit) de fonctionnement du réseau d'électricité à des fins fiscales non consolidé	41
Taux des taxes	42
Questionnaire	44
Autres renseignements sur l'organisme municipal	45
Certificat sur la richesse foncière aux fins de la péréquation de 2017	46
Attestation de transmission et de consentement à la diffusion	47

**RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT  
SUR LE TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL**

---

Aux membres du conseil,

Nous avons effectué l'audit du taux global de taxation réel de l'exercice terminé le 31 décembre 2015 de la municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges (ci-après «la municipalité»). Ce taux a été établi par la direction de la municipalité sur la base des dispositions de la section III du chapitre XVIII.1 de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1) (ci-après «les exigences légales»).

*Responsabilité de la direction pour le taux global de taxation réel*

La direction est responsable de l'établissement du taux global de taxation réel conformément aux exigences légales, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre l'établissement du taux global de taxation réel exempt d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

*Responsabilité de l'auditeur*

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur le taux global de taxation réel, sur la base de notre audit. Nous avons effectué notre audit selon les normes d'audit généralement reconnues du Canada. Ces normes requièrent que nous nous conformions aux règles de déontologie et que nous planifiions et réalisions l'audit de façon à obtenir l'assurance raisonnable que le taux global de taxation réel ne comporte pas d'anomalies significatives.

Un audit implique la mise en oeuvre de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant l'établissement du taux global de taxation réel. Le choix des procédures relève du jugement de l'auditeur, et notamment de son évaluation des risques que le taux global de taxation réel comporte des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, l'auditeur prend en considération le contrôle interne de l'entité portant sur l'établissement du taux global de taxation réel, afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité. Un audit comporte également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble du taux global de taxation réel.

Nous estimons que les éléments probants recueillis sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

*Opinion*

À notre avis, le taux global de taxation réel de l'exercice terminé le 31 décembre 2015 de la municipalité a été établi, dans tous ses aspects significatifs, conformément aux exigences légales.

*Observations*

Sans pour autant modifier notre opinion, nous attirons l'attention sur le fait que le taux global de taxation réel a été préparé afin de permettre à la municipalité de se conformer à l'article 105 de la Loi sur les cités et villes (chapitre C-19) [176 du Code municipal du Québec (chapitre C-27.1)]. En conséquence, il est possible que le taux global de taxation réel ne puisse se prêter à un usage autre.

**RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT  
SUR LE TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL**

---



Blais CPA inc.

Québec,  
Le 16 mai 2016

DATE 2016-05-16

(1) Permis d'auditeur A124932

Blais CPA inc.  
Société de comptables professionnels agréés  
2500, Jean-Perrin, bureau 201  
Québec, Qc, G2C 1X1

**TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**CONCILIATION DES REVENUS DE TAXES NON CONSOLIDÉS**

Revenus de taxes avant ajouts et déductions	1	5 260 029
<b>Ajouter</b>		
Majoration en vertu de l'article 253.51 de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1) ci-après citée LFM	2	
<b>Déduire</b>		
Crédits en vertu de l'article 85.2 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (chapitre A-19.1) ou d'une disposition équivalente de la charte de la municipalité, de l'article 94.5 de la Loi sur la Société d'habitation du Québec (chapitre S-8) et des articles 92 et 92.1 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)	3	
Dégrèvement en vertu de l'article 244.59 LFM	4	
Dégrèvement en vertu de l'article 253.36 LFM	5	
Crédit de taxe d'affaires en vertu de l'article 237 LFM	6	
Autres crédits de taxes, sauf l'escompte pour paiement avant l'échéance	7	
Dotation de l'exercice à la provision pour contestations d'évaluations foncière et locative		
Montant relatif aux taxes foncières	8	
Montant relatif à la taxe d'affaires sur la valeur locative	9	
	10	
<b>Revenus de taxes</b>	11	5 260 029



**TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**REVENUS ADMISSIBLES NON CONSOLIDÉS**

Revenus de taxes	1	5 260 029
<b>Ajouter</b>		
Dotation de l'exercice à la provision pour contestations d'évaluation foncière	2	
Crédits en vertu de l'article 92.1 de la Loi sur les compétences municipales	3	
<b>Total partiel</b>	4	<b>5 260 029</b>
<b>Déduire</b>		
Taxes exclues en vertu de la réglementation (articles 261.5.3 à 261.5.8 LFM)		
Taxes d'affaires	5	
Taxes foncières imposées en vertu du 1 <sup>er</sup> alinéa de l'article 208 LFM	6	
Différence que l'on obtient en soustrayant du total des taxes sur les immeubles non résidentiels et industriels, le montant des revenus en application du taux de base	7	133 870
Taxes aux fins du financement des centres d'urgence 9-1-1	8	14 227
Autres taxes non reconnues en vertu de la réglementation	9	
	10	<b>148 097</b>
<b>Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation réel</b>	11	<b>5 111 932</b>

**TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**ÉVALUATION DES IMMEUBLES IMPOSABLES**

Évaluation des immeubles imposables effective <sup>1</sup> au 1 <sup>er</sup> janvier 2015 <sup>2</sup>	1 596 160 600
Évaluation des immeubles imposables effective <sup>1</sup> au 31 décembre 2015 <sup>2</sup>	2 615 071 700
Évaluation des immeubles imposables aux fins du calcul du taux global de taxation réel (ligne 1 + ligne 2) ÷ 2	3 605 616 150

**CALCUL DU TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL<sup>3</sup>**

Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation réel	4 5 111 932
Évaluation des immeubles imposables aux fins du calcul du taux global de taxation réel	5 605 616 150
Taux global de taxation réel de 2015	6 <input type="text"/> <input type="text"/> , <input type="text"/> 8 <input type="text"/> 4 <input type="text"/> 4 <input type="text"/> 1 / 100 \$

**ÉVALUATION NON AJUSTÉE DES IMMEUBLES IMPOSABLES<sup>1</sup>  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

Évaluation des immeubles imposables effective au 1 <sup>er</sup> janvier 2015 <sup>2</sup>	7
Évaluation des immeubles imposables effective au 31 décembre 2015 <sup>2</sup>	8
Évaluation non ajustée des immeubles imposables (ligne 7 + ligne 8) ÷ 2	9

1. Compte tenu de l'ajustement pour l'étalement en vertu des articles 253.27 à 253.35 LFM, pour les municipalités qui s'en prévalent.

2. L'évaluation tient compte de toutes modifications qui ont un effet au 1<sup>er</sup> janvier ou au 31 décembre, selon le cas.

3. Articles 261.5.12 à 261.5.14 LFM.

---

## **AUTRES RENSEIGNEMENTS NON AUDITÉS**

**ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CONSOLIDÉES PAR CATÉGORIES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<b>Non audité</b>	<b>Administration municipale</b>		<b>Données consolidées</b>	
	<b>Budget 2015</b>	<b>Réalisations 2015</b>	<b>Réalisations 2015</b>	<b>Réalisations 2014</b>
<b>IMMOBILISATIONS</b>				
Infrastructures				
Conduites d'eau potable	1 60 000	55 776	55 776	280 326
Usines de traitement de l'eau potable	2			
Usines et bassins d'épuration	3			
Conduites d'égout	4	55 776	55 776	289 290
Sites d'enfouissement et incinérateurs	5			
Chemins, rues, routes et trottoirs	6 557 000	699 588	699 588	514 560
Ponts, tunnels et viaducs	7 230 000			
Systèmes d'éclairage des rues	8			
Aires de stationnement	9			
Parcs et terrains de jeux	10 530 000			1 902
Autres infrastructures	11 5 000	17 545	17 545	19 292
Réseau d'électricité	12			
Bâtiments				
Édifices administratifs	13			
Édifices communautaires et récréatifs	14 135 000	37 538	37 538	
Améliorations locatives	15			
Véhicules				
Véhicules de transport en commun	16 30 000	22 460	22 460	
Autres	17			
Ameublement et équipement de bureau	18 17 500	16 633	16 633	22 991
Machinerie, outillage et équipement divers	19 30 000	31 263	31 263	
Terrains	20			3 560
Autres	21			
	22 1 594 500	936 579	936 579	1 131 921

**ACQUISITION D'INFRASTRUCTURES POUR NOUVEAU DÉVELOPPEMENT  
ET AUTRES ACQUISITIONS D'IMMOBILISATIONS CONSOLIDÉES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

Infrastructures autres que pour nouveau développement				
Conduites d'eau potable	23	55 776	55 776	280 326
Usines de traitement de l'eau potable	24			
Usines et bassins d'épuration	25			
Conduites d'égout	26	55 776	55 776	289 290
Autres infrastructures	27	717 133	717 133	514 560
Infrastructures pour nouveau développement (ouverture de nouvelles rues)				
Conduites d'eau potable	28			
Usines de traitement de l'eau potable	29			
Usines et bassins d'épuration	30			
Conduites d'égout	31			
Autres infrastructures	32			21 194
Autres immobilisations	33	107 894	107 894	26 551
	34	936 579	936 579	1 131 921

**ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<b>Non audité</b>		<b>Solde au 1<sup>er</sup> janvier</b>	<b>Augmentation</b>	<b>Diminution</b>	<b>Solde au 31 décembre</b>
<b>Dettes à long terme</b>					
Obligations et billets en monnaie canadienne	1	8 701 160	1 427 100	651 860	9 476 400
Obligations et billets en monnaies étrangères	2				
Autres dettes à long terme					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	3				
Organismes municipaux	4	862 029		242 615	619 414
Obligations découlant de contrats de location-acquisition	5				
Autres	6				
	7	9 563 189	1 427 100	894 475	10 095 814
<b>La dette à long terme, incluant la dette en cours de refinancement, est assumée de la façon suivante :</b>					
Par l'organisme municipal					
Emprunts refinancés par anticipation	8				
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette à long terme					
Excédent de fonctionnement affecté	9				
Réserves financières et fonds réservés	10				
Fonds d'amortissement	11				
Montant à la charge					
D'une partie des contribuables ou des municipalités membres	12	3 369 898	417 352	(695 208)	4 482 458
De l'ensemble des contribuables ou des municipalités membres	13	5 214 315	1 009 748	1 320 500	4 903 563
De la municipalité (Société de transport en commun)	14				
	15	8 584 213	1 427 100	625 292	9 386 021
Par les tiers (montants affectés au remboursement de la dette à long terme)					
Débiteurs					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	16	116 947		26 568	90 379
Organismes municipaux	17	862 029		242 615	619 414
Autres tiers	18				
	19	978 976		269 183	709 793
Débiteurs encaissés non encore appliqués au remboursement de la dette	20				
	21	978 976		269 183	709 793
Revenus futurs découlant des ententes conclues avec le gouvernement du Québec	22				
Prêts	23				
Autres	24				
	25	978 976		269 183	709 793
	26	9 563 189	1 427 100	894 475	10 095 814
Dettes en cours de refinancement	27 (				)
Reclassement / Redressement	28				
	29	9 563 189	1 427 100	894 475	10 095 814

Note

**ANALYSE DE LA CHARGE DE QUOTES-PARTS CONSOLIDÉE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

Non audité	Administration municipale		Données consolidées		
	Budget 2015	Réalisations 2015	Réalisations 2015	Réalisations 2014	
Administration générale					
Application de la loi	1				
Évaluation	2	80 990	80 992	80 992	76 587
Autres	3	88 460	88 446	88 446	88 792
Sécurité publique					
Police	4	534 350	538 595	538 595	543 258
Sécurité incendie	5	13 300	13 090	13 090	12 990
Sécurité civile	6				
Autres	7				
Transport					
Réseau routier	8	1 000			
Transport collectif	9	19 430	18 756	18 756	18 960
Autres	10				
Hygiène du milieu					
Eau et égout	11	204 140	216 067	2 594	36 145
Matières résiduelles	12	50 100	47 759	47 759	46 373
Cours d'eau	13				
Protection de l'environnement	14				
Autres	15				
Santé et bien-être					
Logement social	16	5 000	5 000	5 000	5 007
Autres	17				
Aménagement, urbanisme et développement					
Aménagement, urbanisme et zonage	18	34 940	35 507	35 507	33 878
Rénovation urbaine	19	11 060	11 056	11 056	7 951
Promotion et développement économique	20	88 460	88 446	88 446	85 429
Autres	21				
Loisirs et culture					
Activités récréatives	22	144 020	51 758		
Activités culturelles	23				
Réseau d'électricité	24				
	25	1 275 250	1 195 472	930 241	955 370

### ANALYSE DE LA RÉMUNÉRATION NON CONSOLIDÉE EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015

**Non audité**

		Effectifs personnes/ année <sup>2</sup>	Semaine normale (heures)	Rémunération	Charges sociales	Total <sup>1</sup>
<b>Administration municipale</b>						
Cadres et contremaîtres	1	5,00	35,00	***	***	***
Professionnels	2	1,00	35,00	***	***	***
Cols blancs	3	3,00	35,00	***	***	***
Cols bleus	4	9,00	40,00	***	***	***
Policiers	5			***	***	***
Pompiers	6	2,00	40,00	***	***	***
Conducteurs et opérateurs (transport en commun)	7			***	***	***
	8	20,00		***	***	***
Élus	9	7,00		91 231	20 181	111 412
	10	27,00		***	***	***

1. Inclut la rémunération et les charges sociales aux fins de fonctionnement et d'immobilisations.

2. En vertu de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (chapitre A-2.1), le salaire d'un employé, à l'exception de celui d'un cadre, est un renseignement confidentiel. Afin de respecter la loi, lorsqu'une catégorie d'emploi compte un effectif ou moins, ces renseignements ne doivent pas apparaître sur le document déposé au conseil. Dans un tel cas, certaines informations sont remplacées par des astérisques à l'impression du document.

### ANALYSE DES REVENUS DE TRANSFERT NON CONSOLIDÉS PAR SOURCES EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015

		Gouvernement du Québec		Gouvernement du Canada	MRC/ Municipalités/ Communautés métropolitaines	Total
		Fonctionnement	Investissement			
Transport en commun	11					
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	12					
Réseau de distribution de l'eau potable	13					
Traitement des eaux usées	14					
Réseaux d'égout	15					
Autres	16	231 680				231 680
	17	231 680				231 680

# ANALYSE DU COÛT DES SERVICES MUNICIPAUX NON CONSOLIDÉ EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015

<i>Non audité</i>		Charges avant amortissement	+	Amortissement des immo- bilisations	=	Charges	-	Services rendus	=	Coût des services municipaux	Frais de financement
<b>Administration générale</b>											
Application de la loi	1	100 123	27		53	100 123	79		105	100 123	131
Évaluation	2	80 992	28		54	80 992	80	11 025	106	69 967	132
Autres	3	681 353	29	162 400	55	843 753	81		107	843 753	133
	4	862 468	30	162 400	56	1 024 868	82	11 025	108	1 013 843	134
<b>Sécurité publique</b>											
Police	5	538 595	31		57	538 595	83		109	538 595	135
Sécurité incendie	6	182 910	32	41 967	58	224 877	84		110	224 877	136
Sécurité civile	7		33		59		85		111		137
Autres	8	1 733	34		60	1 733	86		112	1 733	138
	9	723 238	35	41 967	61	765 205	87		113	765 205	139
<b>Transport</b>											
Réseau routier											
Voirie municipale	10	547 756	36	375 339	62	923 095	88		114	923 095	140
Enlèvement de la neige	11	529 540	37		63	529 540	89	19	115	529 521	141
Autres	12	46 889	38		64	46 889	90		116	46 889	142
Transport collectif	13	18 756	39		65	18 756	91		117	18 756	143
Autres	14		40		66		92		118		144
	15	1 142 941	41	375 339	67	1 518 280	93	19	119	1 518 261	145
<b>Hygiène du milieu</b>											
Eau et égout											
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	16	4 468	42		68	4 468	94		120	4 468	146
Réseau de distribution de l'eau potable	17	231 607	43	211 762	69	443 369	95		121	443 369	147
Traitement des eaux usées	18	216 067	44		70	216 067	96		122	216 067	148
Réseaux d'égout	19	12 289	45	211 761	71	224 050	97	8 865	123	215 185	149
Matières résiduelles											
Déchets domestiques et assimilés	20	385 468	46		72	385 468	98		124	385 468	150
Matières recyclables	21	105 100	47		73	105 100	99		125	105 100	151
Autres	22		48		74		100		126		152
Cours d'eau	23		49		75		101		127		153
Protection de l'environnement	24	3 154	50		76	3 154	102		128	3 154	154
Autres	25		51		77		103		129		155
	26	958 153	52	423 523	78	1 381 676	104	8 865	130	1 372 811	156



**ANALYSE DU COÛT DES SERVICES MUNICIPAUX NON CONSOLIDÉ (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<i>Non audité</i>	Charges avant amortissement		+	Amortissement des immo- bilisations	=	-	Services rendus	=	Coût des services municipaux	Frais de financement
<b>Santé et bien-être</b>										
Logement social	157	5 000	172		187	5 000	202	217	5 000	232
Sécurité du revenu	158		173		188		203	218		233
Autres	159		174		189		204	219		234
	160	5 000	175		190	5 000	205	220	5 000	235
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>										
Aménagement, urbanisme et zonage	161	293 084	176	68 329	191	361 413	206	221	361 413	236
Rénovation urbaine	162	21 171	177		192	21 171	207	222	21 171	237
Promotion et développement économique	163	89 865	178		193	89 865	208	223	89 865	238
Autres	164		179		194		209	224		239
	165	404 120	180	68 329	195	472 449	210	225	472 449	240
<b>Loisirs et culture</b>										
Activités récréatives	166	415 153	181		196	415 153	211	66 294	348 859	241
Activités culturelles										
Bibliothèques	167	40 853	182		197	40 853	212	4 090	36 763	242
Autres	168		183		198		213	228		243
	169	456 006	184		199	456 006	214	70 384	385 622	244
<b>Réseau d'électricité</b>	170		185		200		215	230		245
	171	4 551 926	186	1 071 558	201	5 623 484	216	90 293	5 533 191	246 251 592

**ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS NON CONSOLIDÉES PAR OBJETS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015****Non audité**

		<b>2015</b>	<b>2014</b>
<b>Rémunération</b>	1		
<b>Charges sociales</b>	2		
<b>Biens et services</b>	3	936 579	1 129 654
<b>Frais de financement</b>	4		
<b>Autres</b>	5		
	6	936 579	1 129 654

**ANALYSE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ NON CONSOLIDÉ  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**Non audité**

		2015	2014
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté</b>			
Solde au début de l'exercice	1	244 358	2 754 653
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	2		
Solde redressé au début de l'exercice	3	244 358	2 754 653
<i>Ajouter (déduire)</i>			
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	4	568 527	(2 510 295)
<b>Affectations et virements</b>			
Activités de fonctionnement	5		
Activités d'investissement	6		
Excédent de fonctionnement affecté	7		
Réserves financières et fonds réservés	8		
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	9		
Financement des investissements en cours	10		
	11	568 527	(2 510 295)
<b>Solde à la fin de l'exercice</b>	12	812 885	244 358
<b>Excédent de fonctionnement affecté</b>			
Solde au début de l'exercice	13		
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	14		
Solde redressé au début de l'exercice	15		
<i>Ajouter (déduire)</i>			
<b>Affectations et virements</b>			
Activités de fonctionnement	16		
Activités d'investissement	17		
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	18		
Financement des investissements en cours	19		
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	20		
	21		
<b>Solde à la fin de l'exercice</b>	22		
<b>Réserves financières et fonds réservés</b>			
Solde au début de l'exercice	23	739 261	434 707
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	24		
Solde redressé au début de l'exercice	25	739 261	434 707
<i>Ajouter (déduire)</i>			
<b>Affectations et virements</b>			
Activités de fonctionnement	26	174 629	94 554
Activités d'investissement	27	(300 221)	210 000
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	28		
Financement des investissements en cours	29		
	30	(125 592)	304 554
<b>Solde à la fin de l'exercice</b>	31	613 669	739 261

**ANALYSE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ NON CONSOLIDÉ (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**Non audité****2015****2014****Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir**

Solde au début de l'exercice	32	(	)	(	)
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	33				
<b>Solde redressé au début de l'exercice</b>	<b>34</b>	<b>(</b>	<b>)</b>	<b>(</b>	<b>)</b>
Augmentation de l'exercice					
Avantages sociaux futurs					
Déficit initial au 1 <sup>er</sup> janvier 2007					
Régimes capitalisés	35	(	)	(	)
Avantages postérieurs au 1 <sup>er</sup> janvier 2007					
Régimes capitalisés					
Mesure d'allègement pour la crise financière 2008	36	(	)	(	)
Autres	37	(	)	(	)
Régimes non capitalisés	38	(	)	(	)
Frais de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	39	(	)	(	)
Frais d'assainissement des sites contaminés	40	(	)	(	)
Mesures transitoires relatives à la TVQ					
Utilisation du fonds général	41	(	)	(	)
Utilisation du fonds de roulement	42	(	)	(	)
Appariement fiscal pour revenus de transfert	43	(	)	(	)
Autres	44	(	)	(	)
	45	(	)	(	)
Financement à long terme des activités de fonctionnement					
Mesure transitoire relative à la TVQ	46	(	)	(	)
Autre financement	47	(	)	(	)
	48	(	)	(	)
Diminution de l'exercice					
Affectations débitrices aux activités de fonctionnement	49				
Remboursement de la dette à long terme liée aux activités de fonctionnement	50				
	51				
<b>Solde à la fin de l'exercice</b>	<b>52</b>	<b>(</b>	<b>)</b>	<b>(</b>	<b>)</b>
<b>Financement des investissements en cours</b>					
Solde au début de l'exercice	53		( 1 204 329)		( 429 997)
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	54				
<b>Solde redressé au début de l'exercice</b>	<b>55</b>		<b>( 1 204 329)</b>		<b>( 429 997)</b>
<i>Ajouter (déduire)</i>					
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	56		755 954		( 774 332)
Virements					
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	57				
Excédent de fonctionnement affecté	58				
Réserves financières et fonds réservés	59				
	60		755 954		( 774 332)
<b>Solde à la fin de l'exercice</b>	<b>61</b>		<b>( 448 375)</b>		<b>( 1 204 329)</b>
<b>Investissement net dans les immobilisations et autres actifs</b>					
Solde au début de l'exercice	62		13 070 899		10 491 136
Redressement aux exercices antérieurs / Reclassement	63				
<b>Solde redressé au début de l'exercice</b>	<b>64</b>		<b>13 070 899</b>		<b>10 491 136</b>
<i>Ajouter (déduire)</i>					
Affectations et virements					
Activités de fonctionnement	65				
Excédent de fonctionnement affecté	66				
Variation résiduelle de l'exercice	67		( 910 217)		2 579 763
<b>Solde à la fin de l'exercice</b>	<b>68</b>		<b>12 160 682</b>		<b>13 070 899</b>

**FONDS DE ROULEMENT NON CONSOLIDÉ  
CAPITAL AUTORISÉ  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**Non audité**

	<b>RÈGLEMENT N°</b>	<b>MONTANT AUTORISÉ</b>
CAPITAL AUTORISÉ AU 1 <sup>ER</sup> JANVIER	1	750 000
Augmentation		
À même l'excédent de fonctionnement	2	
Par l'imposition d'une taxe spéciale	3	
Par l'adoption d'un règlement d'emprunt	4	
	5	750 000
Diminution	6	
CAPITAL AUTORISÉ AU 31 DÉCEMBRE	7	750 000

**SOLDES DISPONIBLES DES RÈGLEMENTS D'EMPRUNT FERMÉS NON CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

*Non audité*

	Solde au 1 <sup>er</sup> janvier	Redressement aux exercices antérieurs (note 20)	Règlements d'emprunt fermés		Utilisation de l'exercice	Virement	Solde au 31 décembre		
			Activités de fonctionnement	Activités d'in- vestissement					
Montant non réservé	1	14 947	2	3	4	5 ( )	6	7	14 947
Montant réservé pour le service de la dette	8		9	10	11	12 ( )	13	14	
	15	14 947	16	17	18	19 ( )	20	21	14 947

**EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT DU RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ  
À DES FINS FISCALES NON CONSOLIDÉ  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<i>Non audité</i>	<b>2015</b>		<b>2014</b>
	<b>Budget</b>	<b>Réalisations</b>	<b>Réalisations</b>
<b>Revenus</b>			
Ventes d'électricité			
Domestique et agricole	1		
Générale et institutionnelle	2		
Industrielle	3		
Autres	4		
Autres revenus	5		
	6		
<b>Charges</b>			
Achat d'énergie	7		
Taxe sur le revenu brut	8		
Frais d'exploitation	9		
Autres frais	10		
Frais de financement	11		
Amortissement des immobilisations	12		
	13		
Partie imputée à la municipalité pour consommation d'électricité	14 (                      ) (                      ) (                      )		
	15		
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement avant conciliation à des fins fiscales</b>	16		
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>			
<i>Ajouter (déduire)</i>			
<b>Immobilisations</b>			
Amortissement	17		
Produit de cession	18		
(Gain) perte sur cession	19		
Réduction de valeur	20		
	21		
<b>Financement</b>			
Financement à long terme des activités de fonctionnement	22		
Remboursement de la dette à long terme	23 (                      ) (                      ) (                      )		
	24		
<b>Affectations</b>			
Activités d'investissement	25 (                      ) (                      ) (                      )		
Excédent (déficit) accumulé			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	26		
Excédent de fonctionnement affecté	27		
Réserves financières et fonds réservés	28		
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	29		
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	30		
	31		
	32		
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	33		

# **TAUX DES TAXES** **EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**Non audité****Taxes sur la valeur foncière****Taxes générales**

	<b>Du 100 \$ d'évaluation</b>
Taxe foncière générale (taux unique)	1 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Taxe foncière générale (taux variés)	
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	2 <input type="text"/> 0 , <input type="text"/> 6 <input type="text"/> 0 <input type="text"/> 2 <input type="text"/> 5 \$
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	3 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles non résidentiels	4 <input type="text"/> 1 , <input type="text"/> 0 <input type="text"/> 7 <input type="text"/> 8 <input type="text"/> 2 \$
Catégorie des immeubles industriels	5 <input type="text"/> 1 , <input type="text"/> 0 <input type="text"/> 7 <input type="text"/> 8 <input type="text"/> 2 \$
Catégorie des terrains vagues desservis	6 <input type="text"/> 0 , <input type="text"/> 8 <input type="text"/> 5 <input type="text"/> 2 <input type="text"/> 5 \$
Catégorie des immeubles agricoles	7 <input type="text"/> 0 , <input type="text"/> 6 <input type="text"/> 0 <input type="text"/> 2 <input type="text"/> 5 \$
Taxes spéciales pour le service de la dette (taux unique)	8 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Taxes spéciales pour le service de la dette (taux variés)	
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	9 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	10 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles non résidentiels	11 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles industriels	12 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des terrains vagues desservis	13 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles agricoles	14 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Taxes spéciales pour les activités de fonctionnement (taux unique)	15 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Taxes spéciales pour les activités de fonctionnement (taux variés)	
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	16 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	17 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles non résidentiels	18 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles industriels	19 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des terrains vagues desservis	20 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles agricoles	21 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Taxes spéciales pour les activités d'investissement (taux unique)	22 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Taxes spéciales pour les activités d'investissement (taux variés)	
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	23 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	24 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles non résidentiels	25 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles industriels	26 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des terrains vagues desservis	27 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$
Catégorie des immeubles agricoles	28 <input type="text"/> , <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> \$



**TAUX DES TAXES (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**Non audité**
**Compensations et tarification pour services municipaux résidentiels**  
 (Montant fixe)
**Par unité de logement**

Eau	1	1   0   1	,	0   0	\$
Égout	2	1   1   3	,	0   0	\$
Eau et égout	3		,		\$
Traitement des eaux usées	4		,		\$
Matières résiduelles	5	1   5   6	,	0   0	\$

**% de la valeur locative****Taxe d'affaires sur la valeur locative**

6       ,          %

**Autres taxes et compensations, et autres modes de tarification**

Description	Taux	Code <sup>1</sup>	Préciser
Taux	,0055	1	Règlement #06-513
Taux minimum	6,3657	3	Règlement #07-542
Taux maximum	57,9774	3	Règlement #93-300
Taux minimum	,1176	4	Règlement #10-591
Taux maximum	472,8027	4	Règlement #98-383

1. Code : 1 - du 100 \$ d'évaluation

2 - du mètre carré

3 - du mètre linéaire

4 - tarif fixe (compensation)

5 - du 1 000 litres

6 - % de la valeur locative

7 - autres (préciser)

**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

<b>Non audité</b>	<b>OUI</b>	<b>NON</b>	<b>S.O.</b>
1. Est-ce que le rapport financier est consolidé? Un rapport financier consolidé comprend la consolidation ligne par ligne des organismes contrôlés et des partenaires.	1 <input checked="" type="checkbox"/>	2 <input type="checkbox"/>	
Si oui, présentez-vous le budget consolidé?	3 <input checked="" type="checkbox"/>	4 <input type="checkbox"/>	
2. Bien que les normes sur les instruments financiers du secteur public soient applicables aux municipalités à compter de 2020 seulement, une municipalité peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que la municipalité applique ces normes de façon anticipée?	5 <input checked="" type="checkbox"/>	6 <input type="checkbox"/>	
3. La municipalité a-t-elle versé des subventions en vertu de l'article 85.2 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (chapitre A-19.1), d'une disposition équivalente de la charte de la municipalité ou de l'article 94.5 de la Loi sur la Société d'habitation du Québec (chapitre S-8)?	7 <input type="checkbox"/>	8 <input checked="" type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer les montants suivants :			
a) le montant total versé en 2015	9		\$
b) le solde estimatif au 31 décembre 2015 des engagements en vertu du règlement concerné	10		\$
4. La municipalité a-t-elle attribué des crédits de taxes ou d'autres formes d'aide financière en vertu des articles 92.1 à 92.7 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)?	11 <input type="checkbox"/>	12 <input checked="" type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer les montants versés pour l'exercice :			
a) crédits de taxes	13		\$
b) autres formes d'aide	14		\$
5. La municipalité a-t-elle reçu du MAPAQ des remboursements de taxes de 2015 pour des exploitations agricoles enregistrées?	15 <input checked="" type="checkbox"/>	16 <input type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer le montant.	17	5 498	\$
6. La municipalité a-t-elle reçu des revenus de taxes provenant d'une centrale thermique?	18 <input type="checkbox"/>	19 <input checked="" type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer le montant.	20		\$
7. Quelle est la population saisonnière de la municipalité, soit la population qui s'ajoute au nombre d'habitants établi par décret?	21	3 500	22 <input type="checkbox"/>

**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

**Non audité****OUI****NON****S.O.**

8. La municipalité a-t-elle la compétence de percevoir les droits en vertu de l'article 78.1 de la LCM auprès des exploitants de carrières et sablières?

23 ☒24 ☐

Si oui, a-t-elle perçu des droits en vertu de l'article 78.1 de la LCM au cours de l'exercice?

25 ☒26 ☐

9. La municipalité applique-t-elle les nouvelles normes sur les paiements de transfert en suivant la position prescrite par le gouvernement du Québec selon la recommandation du MAMOT?

27 ☐28 ☒29 ☐

**Les questions 10 et 11 s'adressent aux municipalités ayant des compétences de MRC seulement**

10. La municipalité est-elle responsable d'un Fonds local d'investissement (FLI)?

30 ☐31 ☒

11. La municipalité est-elle responsable d'un Fonds local de solidarité (FLS)?

32 ☐33 ☒

**AUTRES RENSEIGNEMENTS SUR L'ORGANISME MUNICIPAL  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015****ORGANISME MUNICIPAL**

Adresse 33, rue de l'Église  
(no) (rue)  
Saint-Ferréol-les-Neiges G0A 3R0  
(Municipalité) (Code postal)

Téléphone (418) 826-2253  
(ind. rég.) (numéro)

Télécopieur (418) 826-0489  
(ind. rég.) (numéro)

Courriel info@saintferreollesneiges.qc.ca

**TRÉSORIER OU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER**

Nom Martin Leith

Téléphone (418) 826-2253  
(ind. rég.) (numéro)

Télécopieur (418) 826-0489  
(ind. rég.) (numéro)

Courriel tresorier@saintferreollesneiges.qc.ca

**AUDITEUR INDÉPENDANT**

Nom Blais CPA Inc.

Titre Stéphane Blais, CPA auditeur, CGA

Adresse 2500, rue Jean-Perrin, bureau 201  
(no) (rue)  
Québec G2C 1X1  
(Municipalité) (Code postal)

Téléphone (418) 840-2020  
(ind. rég.) (numéro)

Télécopieur (418) 840-2023  
(ind. rég.) (numéro)

Courriel sblais@groupebbt.ca

Responsable du dossier Stéphane Blais, CPA auditeur, CGA

**VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL (s'il y a lieu)**

Nom S/O

Titre \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_  
(no) (rue)  
\_\_\_\_\_  
(Municipalité) (Code postal)

Téléphone \_\_\_\_\_  
(ind. rég.) (numéro)

Télécopieur \_\_\_\_\_  
(ind. rég.) (numéro)

Courriel \_\_\_\_\_

**RICHESSSE FONCIÈRE AUX FINS DE LA PÉRÉQUATION DE 2017  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

Valeur qui résulte de la capitalisation des revenus provenant de l'article 222 LFM  
selon le taux global de taxation réel non uniformisé de 2015

1 .....

Facteur comparatif

2 .....

Valeur uniformisée

3 .....

**ATTESTATION DE TRANSMISSION ET DE CONSENTEMENT À LA DIFFUSION**

Je , Martin Leith , atteste que le rapport financier consolidé  
de Saint-Ferréol-les-Neiges pour l'exercice terminé le 31 décembre 2015, transmis  
de façon électronique au ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire,  
a été déposé à la séance du conseil du 2016-06-06 .

Je certifie que les informations ainsi que les rapports de l'auditeur indépendant et mon attestation de trésorier  
ou secrétaire-trésorier transmis de façon électronique au même Ministère sont conformes à ceux déposés  
lors de la séance du conseil, et que les copies originales signées de ces rapports et de mon attestation sont  
détenues par Saint-Ferréol-les-Neiges .

Cette transmission est effectuée conformément à la procédure établie par le Ministère.

Je confirme que Saint-Ferréol-les-Neiges consent à la diffusion intégrale par le ministre du rapport  
financier et des rapports d'audit, tels que transmis, pour une durée illimitée et de la manière jugée  
appropriée par le ministre.

Afin de permettre la diffusion intégrale de ces rapports par le ministre, je confirme également que  
Saint-Ferréol-les-Neiges détient les autorisations nécessaires, notamment celle de l'auditeur obtenue  
selon les modalités prévues dans la mission d'audit.

Je confirme qu'en appuyant sur le bouton «Attester», je manifeste mon consentement au même titre qu'une  
signature manuscrite.

L'excédent (déficit) de l'exercice à la page S18 ligne 22 est de 220 532 \$.

Le taux global de taxation réel de 2015 à la page S34 ligne 6 est de ,8441 \$.

Date et heure de la dernière modification : 2016-06-15 10:28:34

Date de transmission au Ministère :

# Sommaire de l'information financière consolidée

Exercice terminé le 31 décembre 2015

*Ce sommaire de l'information financière est extrait automatiquement du rapport financier consolidé déposé au Conseil et attesté par le trésorier, sans possibilité de modifications.*

Nom : Saint-Ferréol-les-Neiges

---

Affaires municipales  
et Occupation  
du territoire

Québec



**SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		Réalisations 2014	Budget 2015	Réalisations 2015	
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés
					Total consolidé <sup>1</sup>
<b>Revenus</b>					
Fonctionnement	1	5 553 353	5 625 980	6 198 534	323 447
Investissement	2	55 322		(34 788)	(34 788)
	3	5 608 675	5 625 980	6 163 746	323 447
					6 182 461
<b>Charges</b>	4	6 008 981	6 111 970	5 875 076	391 585
					5 961 929
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	5	(400 306)	(485 990)	288 670	(68 138)
					220 532
Moins : revenus d'investissement	6 (	55 322 ) (	) (	(34 788) ) (	) (
					(34 788) )
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales</b>	7	(455 628)	(485 990)	323 458	(68 138)
					255 320
<b>Éléments de conciliation à des fins fiscales</b>					
Amortissement des immobilisations	8	1 034 687	1 106 490	1 071 558	70 855
					1 142 413
Financement à long terme des activités de fonctionnement	9				
Remboursement de la dette à long terme	10 (	2 994 800 ) (	651 860 ) (	651 860 ) (	242 627 ) (
					894 487 )
Affectations					
Activités d'investissement	11 (	) (	37 000 ) (	) (	) (
Excédent (déficit) accumulé	12	(94 554)	68 360	(174 629)	(174 629)
Autres éléments de conciliation	13				
	14	(2 054 667)	485 990	245 069	(171 772)
					73 297
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	15	(2 510 295)		568 527	(239 910)
					328 617

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

Extrait du rapport financier, pages S7 et S8



**SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE CONSOLIDÉE  
AU 31 DÉCEMBRE 2015**

		2014	2015	2014
		Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
<b>Actifs financiers</b>				<b>Total consolidé</b>
Débiteurs	1	877 432	761 984	1 259 410
Autres	2	574 760	1 185 355	1 262 713
	3	1 452 192	1 947 339	2 522 123
<b>Passifs</b>				
Dette à long terme	4	8 701 160	9 476 400	10 095 814
Passif au titre des avantages sociaux futurs	5			9 563 189
Autres	6	1 691 660	1 011 710	1 038 898
	7	10 392 820	10 488 110	11 134 712
<b>Actifs financiers nets (dette nette)</b>	8	(8 940 628)	(8 540 771)	(8 612 589)
<b>Actifs non financiers</b>				
Immobilisations	9	21 772 061	21 637 082	23 126 368
Autres	10	18 756	42 550	64 051
	11	21 790 817	21 679 632	23 190 419
<b>Excédent (déficit) accumulé</b>				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	12	244 358	812 885	525 993
Excédent de fonctionnement affecté	13			199 372
Réserves financières et fonds réservés	14	739 261	613 669	614 312
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	15 (	) (	) (	) (
Financement des investissements en cours	16	(1 204 329)	(448 375)	(631 646)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	17	13 070 899	12 160 682	14 069 171
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	18			14 805 609
	19	12 850 189	13 138 861	14 577 830
				14 357 291

Extrait du rapport financier, page S11 et S23-1

**DÉTAIL DE L'EXCÉDENT DE FONCTIONNEMENT AFFECTÉ, DES RÉSERVES FINANCIÈRES  
ET DES FONDS RÉSERVÉS CONSOLIDÉS  
AU 31 DÉCEMBRE 2015**

		2015	2014
Excédent de fonctionnement affecté - Administration municipale			
-	20		
-	21		
-	22		
-	23		
-	24		
-	25		
-	26		
-	27		
-	28		
	29		
Excédent de fonctionnement affecté - Organismes contrôlés	30		
	31		
Réserves financières	32		
Fonds réservés	33	614 312	739 910
	34	614 312	739 910

Extrait du rapport financier, page S23-1

**SOMMAIRE DES REVENUS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		Réalisations 2014	Budget 2015	Réalisations 2015	
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
<b>Fonctionnement</b>					
Taxes	1	4 923 407	5 145 030	5 260 029	5 260 029
Compensations tenant lieu de taxes	2	17 579	14 000	16 682	16 682
Quotes-parts	3				(28 576)
Transferts	4	96 490	110 300	266 468	266 468
Services rendus	5	102 988	122 150	90 293	135 283
Autres	6	412 889	234 500	565 062	567 363
	7	5 553 353	5 625 980	6 198 534	6 217 249
<b>Investissement</b>					
Taxes	8				
Quotes-parts	9				
Transferts	10	55 322		(34 788)	(34 788)
Autres	11				
	12	55 322		(34 788)	(34 788)
	13	5 608 675	5 625 980	6 163 746	6 182 461

Extrait du rapport financier, page S7

**SOMMAIRE DES CHARGES CONSOLIDÉES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2015**

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2015	Réalizations 2015			Réalizations 2015	Réalizations 2014
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total		
Administration générale							
Évaluation	1	80 990	80 992		80 992	80 992	76 587
Autres	2	750 340	781 476	162 400	943 876	968 781	889 065
Sécurité publique							
Police	3	534 350	538 595		538 595	538 595	543 258
Sécurité incendie	4	230 230	182 910	41 967	224 877	224 877	244 280
Autres	5	2 140	1 733		1 733	1 733	6 858
Transport							
Réseau routier	6	1 277 920	1 124 185	375 339	1 499 524	1 499 524	1 623 961
Transport collectif	7	19 430	18 756		18 756	18 756	18 960
Autres	8						
Hygiène du milieu							
Eau et égout	9	443 610	464 431	423 523	887 954	875 852	909 239
Matières résiduelles	10	515 090	490 568		490 568	490 568	479 983
Autres	11	2 560	3 154		3 154	3 154	1 586
Santé et bien-être	12	5 000	5 000		5 000	5 000	5 007
Aménagement, urbanisme et développement							
Aménagement, urbanisme et zonage	13	287 480	293 084	68 329	361 413	361 413	337 498
Promotion et développement économique	14	88 460	89 865		89 865	89 865	85 993
Autres	15	23 090	21 171		21 171	21 171	19 115
Loisirs et culture	16	492 700	456 006		456 006	509 623	791 761
Réseau d'électricité	17						
Frais de financement	18	252 090	251 592		251 592	272 025	361 095
Amortissement des immobilisations	19	1 106 490	1 071 558	( 1 071 558 )			
	20	6 111 970	5 875 076		5 875 076	5 961 929	6 394 246

Extrait du rapport financier, pages S28-1 à S28-3



Madame, Monsieur,

Nous vous confirmons que le transfert du Rapport financier 2015 est complété. Nous vous rappelons que pour officialiser la transmission de votre document, vous devez procéder à l'attestation électronique.

Vous trouverez plus d'informations relatives à cette procédure, en cliquant sur le bouton < Aide > et en sélectionnant < Attestation électronique > dans l'application SÉSAMM.

La présente confirmation est acheminée par courriel à l'officier municipal ainsi qu'à l'auditeur indépendant (ainsi qu'au Vérificateur général si applicable).

Nous vous rappelons qu'à ce titre, il est de votre responsabilité de vous assurer que les informations transmises sont conformes à celles déposées au Conseil.

À cet effet, vous pouvez consulter en tout temps le document déjà transmis au MAMOT.

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Service de l'information financière et du financement  
Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire  
Aile Chauveau, 1er étage  
10, rue Pierre-Olivier Chauveau  
Québec (Québec) G1R 4J3  
Téléphone : (418) 691-2009  
Télécopieur : (418) 646-9149  
sesammfin@mamot.gouv.qc.ca



Madame, Monsieur,

Nous vous confirmons que les procédures relatives à la transmission du Rapport financier 2015 sont maintenant complétées.

La présente confirmation est acheminée par courriel à l'officier municipal ainsi qu'à l'auditeur indépendant (ainsi qu'au Vérificateur général si applicable).

Nous vous rappelons qu'à ce titre, il est de votre responsabilité de vous assurer que les informations transmises sont conformes à celles déposées au Conseil.

À cet effet, vous pouvez consulter en tout temps le document déjà transmis au MAMOT.

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Service de l'information financière et du financement  
Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire  
Aile Chauveau, 1er étage  
10, rue Pierre-Olivier Chauveau  
Québec (Québec) G1R 4J3  
Téléphone : (418) 691-2009  
Télécopieur : (418) 646-6941  
sesammfin@mamot.gouv.qc.ca